

Bisher wurde die Klangqualität von Hi-Fi-Geräten lediglich aufgrund statischer Meßwerte unter labormäßigen Bedingungen wie z.B. Geräuschspannungsabstand, Klirrfaktor, Kanaltrennung, usw. beurteilt. In jüngster Zeit haben Audio-Experten jedoch gefordert, daß den dynamischen Eigenschaften wie Einschwingverhalten, Dynamikumfang und anderen für naturgetreue Musikwiedergabe äußerst wichtigen Kriterien mehr Beachtung gewidmet werden muß. Diese dynamischen Eigenschaften beeinflussen das menschliche Hörempfinden ganz wesentlich, und darum haben wir uns das Ziel gesetzt, durch Anwendung modernster Technologien eine Optimierung der dynamischen Eigenschaften unserer Hi-Fi-Geräte zu realisieren und deren Klangqualität entscheidend zu verbessern. Wie wir dieses hochgesteckte Ziel durch eine Reihe bemerkenswerter Neuerungen, die in langwierigen intensiven Versuchen erprobt wurden, erreicht haben, soll nachfolgend genauer erläutert werden. Wir haben über diese Neuerungen diverse Einzelberichte veröffentlicht, die Sie bei Ihrem Fachhändler kostenlos erhalten.

Verstärker

Sauberer, klarer, transparenter Ton und eine unnachahmliche Klangqualität sind die Merkmale aller Kenwood-HiFi-Geräte. Meilensteine auf unserem Weg zu fortschrittlicher Audio-Technologie waren eine Reihe bedeutsamer Erfindungen und Entdeckungen. Die erste Entdeckung war die des dynamischen Übersprech-Effekts, in Fachkreisen auch ..dynamic crosstalk" genannt. Als wir einen herkömmlichen HiFi-Verstärker mit nur einem Netzteil testeten und anstelle des herkömmlichen Prüftones ein Musikprogramm mit großem Dynamikumfang verwendeten, machten wir eine verblüffende Festellung. Eine Fortissimo-Passage im einen Kanal ließ die Energieversorgung des anderen vollkommen zusammenbrechen. wodurch die Stereo-Symmetrie aus dem Gefüge geriet. Wir begannen Stereo-Verstärker mit ZWEI Netzteilen anstelle von nur einem zu bauen. Und das war die Geburtsstunde des Doppel-Netzteils. Danach entwickelten wir unsere Theorie der dynamischen Dämpfung. Wir entdeckten bald, daß bei der Ubertragung von Musikprogrammen mit sehr großem Dynamikumfang der gleichstromgekoppelte DC-Verstärker dem herkömmlichen AC-gekoppelten Verstärker weit überlegen ist, wenn es darum geht, eine maximale Auslenkung der Lautsprechermembran zu bewirken. Ohne die kapazitiven Kopplungsprobleme, die jedem

AC-gekoppelten Verstärker anhaften, wird mit dem DC-gekoppelten die erwünschte dynamische Dämpfung der Lautsprechermembran erreicht. Dies wiederum führt zu einem wesentlich besseren Einschwingverhalten in den oberen Frequenzbereichen und damit auch zu besserer Klangqualität. Das ganze nennen wir den dynamischen Dämpfungsfaktor. Noch jüngeren Datums ist eine aufsehenerregende Neuentwicklung auf dem Gebiet der Verstärkertechnik, der sogenannte .. Hochgeschwindigkeits-DC-Verstärker" (L-05M und L-07MII). Was es damit auf sich hat, sei nachstehend näher erläutert. Die Verarbeitung extrem niederfrequenter Signale stellt bei modernen Verstärkern kein Problem mehr dar, denn inzwischen ist man in der Lage, ein bei Null Hz (DC) beginnendes Frequenzspektrum zu übertragen. Anders verhält es sich mit hochfrequenten Signalen in der Größenordnung von mehreren Tausend Schwingungen pro Sekunde (sog. "Hochgeschwindigkeits-Signale) und bei der Ubertragung von Rechteckwellen oder anderer komplexer Wellenformen. Diese Signale durchlaufen den Verstärker mit weitaus höheren Geschwindigkeiten. Bei geringerer Geschwindigkeit, also niedrigerer Frequenz, zeigen z.B. Rechtecksignale typische Verformungen, so daß eine naturgetreue Wiedergabe des Eingangssignals unmöglich ist.

Um den Verstärker auch für Hochgeschwindigkeits-Signale "durchlässiger" zu machen, hat man seinen Ubertragungsbereich am oberen Ende des Frequenzspektrums wesentlich erweitert, wodurch gleichzeitig auch ein spürbar besseres Einschwingverhalten erreicht werden konnte.

Tuner

Bisher hat man Verzerrungen im hochfrequenten Bereich bei Tunern keine besondere Beachtung geschenkt. Darum haben wir von Kenwood uns zu einem wohl ausgewogenen Kompromiß zwischen hoher Leistung und perfekter Klangqualität entschlossen. Eine der Hauptursachen von Verzerrungen bei Tunern sind hochfrequente Schwebungstöne, die dem UKW-Sendesignal anhaften. Durch die automatische Phasenregelung (PLL) konnten die Störanteile, die im Bereich zwischen dem 19 kHz-Pilotton des UKW-Stereo-Signals und dem Signal des PLL-Oszillators auftreten, wirkungsvoll unterdrückt werden. Der Impulszähl-Demodulator (PCD) ist ein weiteres Beispiel für Kenwood-Neuerung im Tunerbau. Diese einzigarte Schaltung weist zwei wesentliche Vorzüge auf: niedrige UKW-Verzerrungen durch Schaltungsauslegung als linerarer Detektor und außergewöhnliche Stabilität durch Wegfall aller beweglichen Bauteile. Kenwood's neuer PCD-Demodulator leitet Amplitudenänderungen

des Signals aus den Frequenzänderungen des frequenzmodulier ausgestrahlten Sendesignals ab. Auf diese Weise wird eine überaus exakte Wiedergabe des demodulierten Sendesignals erreicht.

Receiver

Eines der größten Probleme bei der Konstruktion von Receivern ist das Zusammenfügen der überaus komplexen und empfindlichen Schaltung des UKW-Empfangsteils mit dem Verstärker und dem Netzteil, ohne daß es zu gegenseitiger Beeinflussung der einzelnen Schaltungsteile kommt. Wenn Sie in das Innere eines der neuen Kenwood-Receivers schauen, werden Sie verblüfft feststellen, wie sauber und aufgeräumt alles aussieht. Fast hat man den Eindruck, wir hätten etwas vergessen einzubauen. Keinesfalls - denn was sie sehen, ist Kenwood's neue Receiver-Technologie - hervorragende UKW-Eingangsempfindlichkeit, hohe Verstärkerleistung.

Dazu noch unglaublich geringer Klirrfaktor innerhalb des gesamten Hörbereichs.

Außerdem die bekannten Vorzüge der Kenwood-Verstärker: doppelte Netzteile zur Beseitigung des dynamischen Übersprechens und die einzigartige Kenwood-Klangqualität.

Wenn Sie einen der neuen Kenwood-Receiver betrachten, werden Sie bestimmt einige der kaum benutzten Extras vermissen, die gar nichts zur Verbesserung der Klangqualität beitragen, dafür aber den Preis in die Höhe treiben. Wir hingegen legen Wert auf funktionelle Gestaltung in Verbindung mit dem neusten Stand der Technik auf dem Gebiet der Audio-Elektronik.

Plattenspieler

Wir haben uns lange und intensiv mit dem Problem der akustischen Rückkopplung beschäftigt, und es ist uns gelungen, dieses Problem so vollkommen zu lösen, daß unsere neuen Plattenspieler gegen diese Art von Rückkopplung immun sind.

Resonanzarme Zargen — aus ARCB-Spezialwerkstoff gefertigt, waren der Anfang. Damit haben wir bewiesen, daß es möglich ist, Resonanzfrequenzen unterhalb von 1 kHz durch stabile Zargen aus formgepreßten mineralischen und synthetischen Werkstoffen wirksam zu bedämpfen.

Moderne Schallplatten mit erweitertem Dynamikumfang erfordern naturgemäß auch tiefere Rillen, was wiederum zu größerer Reibung der Abtastnadel an den Rillenflanken führt. Klangverfärbungen im Tieftonbereich und mangelnde Transparenz im hochfrequenten Bereich sind die Folgen übermäßiger Nadelreibung. Auch dieses Problem hat man bei Kenwood in den Griff bekommen, wie der neue Plattenspieler KD-750 eindeutig beweist. Durch übermäßige Nadelreibung verursachte

last- und frequenzabhängige Drehzahländerungen werden bei diesem Plattenspieler durch eine quarzstabilisierte Servosteuerung mit PLL-Regelschleife vollkommen kompensiert. Dieser technische Aufwand bewirkt eine überragende Klangqualität, die nicht nur durch die in ieder Hinsicht ausgezeichneten technischen Daten, sondern auch bei einem praktischen Hörtest eindeutig bewiesen wird. Der Dynamikumfang moderner Schallplatten kommt uneingeschränkt zur Geltung. Der KD-750 setzt in der Tat neue Maßstäbe bei der Schallplattenwiedergabe. Einen ganz wesentlich Beitrag dazu leistet auch der ungewöhnlich massive Plattenteller mit einem Trägheitsmoment von 550 kg/cm².

Kassettengeräte

Die unterschiedliche Zusammensetzung des Bandmaterials innerhalb der drei gängigsten Bandarten (Normal, Ferrichrom und Cr02) erfordert eine überaus exakte Einstellung der Vormagnetisierung. die mit herkömmlichen Umschaltern nicht zu bewerkstelligen ist. Aus diesem Grunde ist man bei Kenwood mit dem neuen Kassettengerät KX-1030 ganz andere Wege gegangen. Dieses Gerät verfügt nicht nur über einen eingebauten Oszillator zur Erzeugung zweier unterschiedlicher Pilotfrequenzen sondern auch über einen Feinregler, mit dem die Vormagnetisierung durch eine Probeaufzeichnung für jedes verwendete

Bandmaterial optimiert und auf einen vollkommen linearen Frequenzgang einjustiert werden kann. Die genaue Einstellung der Vormagnetisierung verbessert zudem noch die Empfindlichkeit und den Geräuschspannungsabstand und erweitert den Dynamikumfang bei Aufnahme und Wiedergabe.

Lautsprecher

Als Audio-Experten wissen wir genau, wie schwierig es ist, Lautsprecher zu entwickeln, die jeden Musikfreund zufriedenstellen. Und wir kennen auch genau den Unterschied zwischen schlechter und guter Klangqualität.

Das vom Lautsprecher erzeugte Klangspektrum setzt sich aus Frequenzen und Schalldruck zusammen, die in Wechselbeziehungen stehen und sich kontinuierlich verändern.

Aus diesem Grunde ist es auch unmöglich, einen Lautsprecher bei Wiedergabe eines einzelnen Meßtones zu beurteilen.

Wir haben uns das Ziel gesetzt, Lautsprecher mit möglichst linearer Wiedergabecharakteristik zu entwickeln, das heißt: Lautsprecher mit linearem Frequenzgang und einem gleichmäßigen Verhältnis zwischen Eingangsleistung und Frequenzverhalten.

Aus diesem Grunde geben wir bei unseren Lautsprechern die Leistung innerhalb der gesamten dynamischen Bandbreite, also innerhalb des nutzbaren Frequenzspektrums bei unterschiedlicher Belastung an. Und diese Angaben sind von entscheidender Bedeutung, wenn es auf bessere und natürlichere Wiedergabe und optimale Klangqualität ankommt.

Musikschränke^t

Kenwood arbeitet tagtäglich an der Vervollkommnung der Tonwiedergabe seiner Geräte, ohne dabei jedoch in überperfektionierte technische Spielereien zu verfallen. In diesem Zusammenhang stellen die Kenwood-Musikschränke einen echten Fortschritt dar, auch wenn es sich hier einmal ausnahmsweise darum handelt, dem Auge und nicht dem Ohr etwas zu bieten. Kenwood hat seine Musikschränke auf die Abmessungen seiner HiFi-Bausteine zugeschnitten. In diesen Musikschränken lassen sich jedoch nicht nur alle Bausteine einer HiFi-Anlage, sondern auch Schallplatten und Kassetten sowie die sonst ewig herumliegenden Kopfhörer unterbringen.

Die Anschlußkabel der Anlage hängen nicht mehr irgendwo in der Gegend herum. Auch mit dem in alle Ritzen eindringenden Staub ist nun Schluß. Und nicht zuletzt sind die Bausteine Ihrer Anlage vor neugierigen Kinderhänden sicher. Die Kenwood-Musikschränke bestehen aus resonanzarmen, mit Polvester beschichtetem Holz. Durch die offene Rückwandstruktur wird einer Uberhitzung der Geräte bei längerem Betrieb vorgebeugt. Die Kenwood-Musikschränke sind auch getrennt von den Kenwood-Stereoanlagen erhältlich.

Anhand dieser Tabelle können Sie leicht die Bausteine für eine Stereo-Anlage nach Ihren Wünschen und Anforderungen zusammenstellen:

Verstärker		Tuner		Receiver	Plattenspieler		Kassettengerät		Lautsprecher	
	Seite		Seite	Seite		Seite		Seite		Seite
MDL-600	8	600Т	8		KD-750 KD-500/550	16 17	KX-1030	20	LS-990	22
KA-9100	9	KT-8300 KT-7500	9		KD-5070 KD-500/550	17 17	KX-1030 KX-830	20 21	LS-990	22
KA-8100	9	KT-8300 KT-7500	9		KD-5070 KD-3070	17 18	KX-1030 KX-830	20 21	LS-990 LS-880	22 22
KA-7100	10	KT-7500 KT-6500	9/10 10		KD-3070 KD-2070	18 18	KX-830 KX-630	21 21	LS-880 LS-770 MkII LS-660	22 22 22
KA-6100	10	KT-6500	10		KD-3070 KD-2070	18 18	KX-630	21	LS-770 MkII LS-660/550 LS-203A	31 22 23
KA-5700	11	KT-5500	11		KD-2070	18	KX-530	21	LS-550 LS-204A	22 23
KA-3700	- 11	KT-5500	11	•	KD-2070 KD-1033B	18 19	KX-530	21	LS-204A/203A LS-550	23 22
KA-1500 MkII	28	KT-5300 MkII	27		KD-1033B	19	KX-520 MkII	28	LS 203A	23
				KR-9600 12	KD-750 KD-500/550 KD-5070	16 17 17	KX-1030	20	LS-990	22
				KR-8010 13	KD-500/550 KD-5070 KD-3070	17 17 18	KX-1030 KX-830	20 21	LS-990 ,	22
				KR-6030 13	KD-500/550 KD-5070 KD-3070	17 17 18	KX-830 KX-630	21 21	LS-880 LS-770 MkII	22 22
		11-		KR-5030 14	KD-3070 KD-2070	18 18	KX-830 KX-630	21 21	LS-770 MkII LS-660	22 22
				KR-4070 14	KD-2070	18	KX-630	21	LS-660/550 LS-203A	22 23
				KR-3090 15	KD-2070 KD-1033B	18 19	KX-630 KX-530	21 21	LS-550 LS-203A	22 23

CHANGE OF THE PROPERTY OF THE



SEE TOTAL & TENWOOD

Hochgeschwindigkeits - DC-Verstärkersystem.

L-07CII Stereo-Vorverstärker.

Dieser Vorverstärker bildet die Steuereinheit des Systems. Aufgrund seiner niedrigen Ausgangsimpedanz lassen sich beliebige Leistungsendstufen daran anschließen, wobei der Klirrfaktor selbst bei einer Ausgangsspannung von 1 V nicht mehr meßbar ist. Die Klangqualität wird auch von einem langen Verbindungskabel zwischen Vorverstärker und Leustungsendstufe in keiner Weise beeinträchtigt.

 Die Konzeption des Gerätes ist auf der Hochgeschwindigkeitsverstärkung aufge-

 Die Leistungsdaten werden bis zum Anschluß des Verbindungskabels an die Leistungsendstufe garantiert eingehalten.

 Es sind zwei unabhängig voneinander arbeitende FET-Entzerreinrichtungen vorgesehen; einer dieser Entzerrer ist ein ICL-Hochleistungsverstärker für elektrodynamische Tonabnehmersysteme. Extrem hoher

Geräuschspannungs abstand von 100 dB.

 Anschlußbuchsen mit Schraubverschluß garantieren kontaktsichere Anschlüsse.

 Da der Übersprechwert noch unter dem Eigenrauschpegel liegt, ergibt sich ein sehr ausgeprägtes Klangbild.

 Der TÄPE REC-Schalter verhindert einen Stromzufluß zum Aufnahmegerät und beseitigt dadurch alle etwaigen Störgeräusche.

L-07MII und L-05M Einkanal-Leistungsendstufen, Die

Leistungsendstufe L-07MII erbringt eine Sinusleistung von 150 Watt und hält dabei von der unteren bis zur oberen Aussteuerungsgrenze einen Gesamtklirfaktor von 0,007 % ein. Die Gleichstromverstärkung ermöglicht ein ausgezeichnetes Einschwingverhalten, verbunden mit einer außergewöhnlichen Trennschärfe des Klangbildes im gesamten Lautstärkeverstellbereich. Das

Modell L-05M besitzt eine garantierte Sinusleistung von 100 Watt bei 8 Ohm, einem Frequenzbereich von 20 bis 0,005 % sowie eine hervorragende Klangqualität.

 Dank der Hochgeschwindigkeitsbauteile beträgt die Einschwingzeit nur 0,55 µs (-1V/+1V).

Abtastgeschwindigkeiten unter
 Spannung von +170V/µs, -170V/µs.
 Dämpfungsfaktor von über 150.

 Die neuartigen Transistoren mit Ballast-Emittern verleihen dem Gerät einen unerhört breiten Frequenzbereich.

 Die Leistungsdaten der beiden Modelle werden bis zum Anschluß der Verbindungskabel an die Lautsprecherklemmen garantiert eingehalten.

 Dreifache Gegentakt-Endstufe (Klasse AB) in reiner komplementärschaltung.

 Außergewöhnliche Reinheit des Klangbildes durch die Verwendung hochlinearer Transistoren mit Beschneidungsrelais für hohe Frequenzen.

 Vergoldete Anschlußbuchsen mit Schraubverschluß gewährleisten die Beseitigung von Brummgeräuschen sowie von Störungen durch Kontaktfehler.

 Die Leistungsendstufe wird mittels relaisgesteuerter Fernbedienung vom Vorverstärker L-07CII aus ein- und ausgeschaltet.

 Die Geräte sind ausschließlich mit ICL-OCL-Schaltungen ausgerüstet.

OCL-Schaltungen ausgerüstet.

L-07T II Zusätzlicher UKW-Stereo-

Tuner. Sowohl vom äußeren
Erscheinungsbild als auch von der
Technik her, fügt sich dieser Tuner
nahtlos in unser neues Verstärkersystem
mit direkter Steuerung ein. Mit Seiner
ausgewogenen Leistung gewährleistet er
ein natürliches Klangbild und entspricht in
seiner UKW-Empfangsleistung den in
Rundfunkstudios verwendeten Geräten.

 Der "Pulse Count Detector" gewährleistet einen ultralinearen Empfang.

 Hohe Eingangsempfindlichkeit von 1.5 uV.

 Gesamtklirrfaktor 0,17 % (bei Stereoempfang, 1 kHz, 46 kHz dev.).

 Der zweistufige FI-Bandbreiten umschalter (breit/schmal) ist mit einem neuartigen Planarfilter ausgerüstet, der die Klangqualität erheblich verbessert.

 Ein siebenfacher Drehkondensator mit eingebautem Oszillator ermöglicht eine exakte Abstimmung.

 Uberlagerungsgeräusche werden durch einen neuen PLL-Decoder ausgeschaltet.

 Sicherstellung der Klangqualität durch symmetrische Stromversorgung.

 Durch die am Vorderende angebrachten doppelt diffundierenden MOS-FET-Transistoren werden die Rauschunterdrückungseigenschaften erheblich verbessert.



L-09 M: 300 Watt - Gerade Richtig für Musikfreunde, denen es auf eine grosse Leistungsreserve ankommt.

L-09 M Einkanal-Leistungsendstufen.

Die Gleichstromverstärkung ermöglicht ein ausgezeichnetes Einschwingverhalten, verbunden mit einer außergewöhnlichen Trennschärfe des Klangbildes im gesamten Lautstärkeverstellbereich. Das Modell L-09 M besitzt zwei große VU-Anzeigeinstrumente und eine garantierte Sinusleistung und eine garantierte Sinusleistung von

300 Watt bei 8 Ohm, einem Frequenzbereich von 20 bis 20.000 Hz und einem Klirrfaktor von 0,02 % sowie eine hervorragende Klangqualität.

 Die Leistungsdaten werden bis zum Anschluß der Verbindungskabel an die Lautsprecherklemmen garantiert eingehalten.

 Dreifache Gegentakt-Endstufe (Klasse AB) in reiner Komplementärschaltung. Außergewöhnliche Reinheit des Klangbildes durch die Verwendung hochlinearer Transistoren mit Beschneidungsrelais für hohe Frequenzen.

 Die Wärmeableitung erfolgt beim Modell L-09 M durch ein geräuschloses, zweistufiges Kühlgebläse.

 Vergoldete Anschlußbuchsen mit Schraubverschluß gewährleisten die Beseitigung von Brummgeräuschen sowie von Störungen durch Kontaktfehler.

 Die Leistungsendstufe wird mittels relaisgesteuerter Fernbedienung vom Vorverstärker L-07 CII aus ein- und ausgeschaltet.

 Die Geräte sind ausschließlich mit ICL-OCL-Schaltungen ausgerüstet.





UKW-Stereo Tuner 600T.

Zu den oben beschriebenen Stereo-Verstärkern Modell ",600" and ",500" passend, zwichnet sich dieser reine UKW-Stereo-Tuner durch die einzigartige Eingangsempfindlichkeit von 1,5 μ V aus. Er bieter UKW-Stereo-Empfang in Studioqualität und ist auch für den Empfang zukünftiger UKW-Dolby-Sendungen vorbereitet.

 Ausgezeichneter UKW-Empfang auch unter ungünstigen Bedingungen durch dreifache Zf-Bandbreitenumschaltung mit optischer Anzeige.

- Der "Pulse Count Detector" gewährleistet einen vollständig linearen Empfang.
- Ausschaltung unerwünschter Überlagerungen mit Hilfe des PLL-Systems.
- Mehrfachecho-Anzeigeinstrument, mit Modulationsmesser kombiniert.
- Großflächige, separate Feldstärke- und Kanalmittenanzeiger.
- Garantierte Stereo-Kanaltrennung:
 50 dB bei max. Zf-Bandbreite (WIDE).

Stereo-Verstärker Modell "600".

Hohe Ausgangsleistung und ausgezeichnete Wiedergabequalität sind die Merkmale dieses Verstärkers, der eine Sinusleistung von 130 W pro Kanal an 8 Ohm zwischen 20 und 20.000 Hz bei einem Klirrfaktor von unter 0,08 % hat. Die Abbildung zeigt die zahlreichen Bedienungsorgane, darunter den Impedanzumschalter für den PHONO-Eingang.

- Doppelnetzteil zur Beseitigung des dynamischen Übersprechens.
- Durch Direktkopplung aller Verstärkerstufen keine Phasenfehler oder Dämpfung des Signalpegels, jedoch wesentlich verbesserter Geräuschspannungsabstand.
- Linearer Frequenzgang von 0 Hz (DC) an durch gleichstromgekoppelte Endstufe.
- Übersteuerungsfester FET-Vorverstärker/Entzerrer ohne Eingangskondensator. Dadurch keinerlei Phasenverschiebung des Eingangssignals.
- Separate, gegengekoppelte Klangregelnetzwerke für jeden Kanal.

- Zusätzliche Übergangsschalter zur Verlagerung des Einsatzpunktes beim Baß- und Höhenregler.
- Vierfacher frequenzkompensierter Lautstärkeregler.

Stereo-Verstärker Modell ,,500".

Als leicht modifizierte Version des Modells "600", bietet der "500" eine Sinusleistung von 2 x 100 Watt an 8 Ohm zwischen 20 und 20.000 Hz bei einem Klirrfaktor von weniger als 0,08 %. (Dieses Gerät ist in der Bundesrepublik Deutschland nicht erhältlich.)









MW/UKW-Stereo-Tuner KT-8300. Passend zu den Stereo-Verstärken KA-9100 und KA-8100. Lupenreiner UKW-Empfang durch die außergewöhnliche Eingangsempfindlichkeit von 1,6 μV und 50 dB Stereo-Kanaltrennung.

 UKW-Vorstufe mit dual-gate MOSFET-Bestückung in Differentialschaltung.

 Zf-Verstärker mit einem 12-teiligen und einem 6teiligen keramischen Filter.

· Breitbandiger VHF-Demodulator.

 Ausschaltung unerwünschter Überlagerungen mit Hilfe des PLL-Systems.

 Mehrfachecho-Meßinstrument zur optimalen Antennenausrichtung.

 Modulationsgrad-Anzeiger für Bandmitschnitte von UKW-Rundfunksendungen in Studioqualität. Stereo-Verstärker KA-9100. Ein Stereo-Verstärker für gehobene Ansprüche mit einer Sinusleistung von 90 Watt pro Kanal an 8 Ohm zwischen 20 und 20.000 Hz bei einem Klirrfaktor von unter 0,03 %. Die spezielle Tonband-Durchgangsschaltung ermöglicht das Überspielen von Bandaufzeichnungen bei gleichzeitiger Wiedergabe anderer Programmquellen. Zwei genaue Wattmeter zur laufenden Kontrolle der Ausgangsleistung.

 Separate Netzteile für den linken und rechten Kanal verhindern niederfrequentes Übersprechen (Dynamic Crosstalk), ein drittes garantiert den völlig rausch- und brummfreien Betrieb des hochempfindlichen Vorverstärkers.

 Linearer Frequenzgang von 0 Hz (DC) durch die gleichstromgekoppelte Leistungsendstufe.

Direktkopplung aller Verstärkerstufen.
 Vorverstärker mit dualgate MOSFET-Bestückung,
 3-stufiger Differential-Treiberverstärker,
 Darlington-Leistungsendstufe.

MW-UKW-Stereo-Tuner KT-7500, Mit

diesem Tuner knüpft Kenwood an seine erfolgreiche Tradition als Hersteller hochwertiger Funkgeräte an. Bei einer Eingangsempfindlichkeit von 1,5 µV und einer Stereo-Kanaltrennung von 50 dB garantiert der KT-7500 nicht nur hervorragenden UKW-, sondern auch einmalig guten MW-

Rundfunkempfang. Er paßt zu drei Stereo-Verstärkern des gegenwärtigen Lieferprogramms.

 Umschaltbare Zf-Bandbreite zur Optimierung der Trennschärfe auch unter ungünstigen Empfangsbedingungen.

 Hochempfindliche, kreuzmodulationsfeste UKW-Vorstufe mit 3-stufigem dual-gate MOSFET Hf-Verstärker.

 Ausschaltung unerwünschter Überlagerungen mit Hilfe des PLL-Systems.

 Der moderne Quadratur-Detektor mit einer gegenüber herkömmlichen Demodulatorschaltung vierfach höheren Bandbreite garantiert klirrarmen und störungsfreien UKW-Empfang.

 Der phasenstarre PLL-Stereodecoder mit automatischer Regelung sorgt für volkommene und verzerrungsfreie Stereo-Kanaltrennung. Stereo-Verstärker KA-8100. In Ausstattung und Wiedergabequalität dem Spitzenmodell KA-9100 nahzu ebenbürtig, liefert der KA-8100 eine Sinusleistung von 75 Watt pro Kanal an 8 Ohm zwischen 20 und 20.000 Hz bei einem Klirtfaktor von unter 0,03 %.

 Hervorragende Klangqualität durch gleichstromgekoppelte Endstufe und separate Netzteile für jeden Kanal.

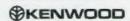
 3-stufiger Differentialverstärker mit Konstantstrom-Stabilisierung mit nachgeschalteter Darlington-Endstufe garantiert hervorragende Übertragungseigenschaften.

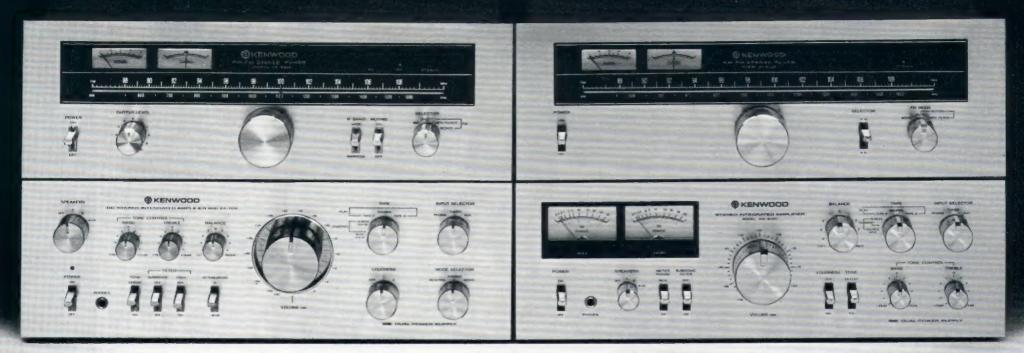
 Verbessertes Stör/Nutzsignalverhältnis und extrem niedrige Verzerrungen im gesamten Übertragungsbereich durch eingangskondensatorlosen (ICL)

Vorverstärker/Entzerrer.

 Der zusätzliche Verstärkungsregler garantiert auch bei Verwendung elektrodynamischer Tonabnehmer eine PHONO-Eingangsempfindlichkeit von 2,5 mV bei 85 dB Geräuschspannungsabstand.

 Eingebaute Strombegrenzerschaltung zum Schutz der Leistungstransistoren und Lautsprecher bei Kurzschluß und Überlastung.





MW/UKW-Stereo-Tuner KT-7500 Eigenschaften weiter oben. Stereo-Verstärker KA-7100. Wie alle anderen Kenwood-Verstärker, zeichnet sich auch der KA-7100 durch extrem geringen Klirrfaktor, großen Geräuschspannungsabstand und wirksame Übersprechdämpfung aus. Sinusleistung 2 x 60 W an 8 Ohm zwischen 20 und 20.000 Hz bei einem Klirrfaktor von unter 0,02 %.

- Hervorragende Wiedergabequalität durch gleichstromgekoppelte Endstufe und separate Netzteile
- Außerordentlich geringe Verzerrungen und höchste Phasenreinheit durch Direktkopplung der Verstärkerstufen, bestehend aus einem 3-stufigen Differentialverstärker und einer Darlington-Endstufe mit Konstantstrom-Stabilisierung.
- Ubersteuerungsfester Vorverstärker/Entzerrer ohne Eingangskondensator.
- Wirksamer Schutz aller Schaltungsteile und der Lautsprecher gegen Kurzschluß und Überlastung.

MW-UKW-Stereo-Tuner KT-6500. Ein leistungsstarker Stereo-Tuner ohne unnütze Spielereien, einzig und allein auf makellosen, störungsfreien Empfang und optimale Klangqualität ausgelegt. Dieser Tuner paßt sowohl leistungsmäßig, als auch in Design und

- Abmessungen zum Stereo-Verstärker KA-6100.

 Die hohe Eingangsempfindlichkeit von 1,2 µV ermöglicht auch den Empfang weit entfernter Sender. Exakte Abstimmung durch 3-fach-Drehkondensator und hochstabile FET-Vorstufe.
- Mit seiner Trennschärfe von 80 dB holt der KT-6500 aus der Vielzahl von Stationen im UKW-Bereich den Sender Ihrer Wahl klar und sauber heraus.
- Kenwood's einzigartiger Quadratur-Detektor im Demodulatorkreis trennt trotz seiner breitbandigen Schaltungsauslegung das UKW-Nutzsignal verzerrungsfrei vom Träger und blendet etwaige Störsignale wirksam aus.
- · Stereo-Kanaltrennung 45 dB.

Stereo-Verstärker KA-6100. Ein Verstärker mit hoher Leistung und außergewöhnlichen Wiedergabe-Eigenschaften. Das richtige Gerät für alle, die hohe Anforderungen an die Klangqualität stellen.

- Sinusleistung 2 x 50 Watt an 8 Ohm bei gleichzeitiger Aussteuerung beider Kanäle zwischen 20 und 20.000 Hz und einem Klirrfaktor von unter 0,03 %.
- Lupenreiner Stereo-Effekt und exakte Kanaltrennung innerhalb des gesamten nutzbaren Frequenzspektrums durch separate Netzteile für den linken und rechten Kanal
- Völlig störungsfreie Schallplattenwiedergabe durch neuartigen FET-Phono-Entzerrer mit 86 dB Geräuschspannungsabstand bei 2,5 mV Eingangsspannung.
- Laufende Kontrollmöglichkeit der Ausgangsleistung durch separate und in Watt geeichte Leistungsmesser für beide Kanäle.
- Eingebaute Strombegrenzerschaltung zum Schutz der Leistungstransistoren und Lautsprecher bei Kurzschluß und Überlastung.





MW/UKW-Stereo-Tuner KT-5500. Auch dieser Tuner beweist, daß man bei Kenwood in der Hochfrequenztechnik heute einen Standard erreicht hat, der sich, was Klangreinheit und Wiedergabequalität anbetrifft, mit kommerziellen Studio-Geräten messen kann.

• Störungs- und rauschfreier UKW-Fernempfang durch hohe Eingangsempfindlichkeit von 1,3 µV

• Exakte Stereo-Kanaltrennung von 43 dB durch den phasenstarren PLL-Decoder-Baustein.

Optimale Ubersteuerungs- und

Kreuzmodulationsfestigkeit durch Einsatz modernster UJT-Transistoren in der Vorstufe.

• Die hohe Selektivität von 65 dB garantiert den trennscharfen Empfang jedes gewünschten Senders im überfüllten UKW Bereich. **Stereo-Verstärker KA-5700.** Sicher einer der preisgünstigsten Stereo-Verstärker in dieser Leistungsklasse.

• Sinusleistung 2 x 40 Watt an 8 Ohm bei gleichzeitiger Aussteuerung beider Kanäle zwischen 20 und 20,000 Hz und einem Klirrfaktor von unter 0,04 %.

 Die kraftvolle Leistungsendstufe verfügt über einen gewaltigen Dynamikumfang und garantiert die verzerrungsfreie Wiedergabe des nutzbaren Frequenzsprektrums bis zur Aussteuerungsgrenze.

 Durch den ungewöhnlichen Geräuschspannungsabstand von 76 dB sind auch bei Vollaussteuerung ohne Eingangssignal keine Störgeräusche wie Brummen oder Eigenrauschen des Verstärkers wahrnehmbar.

 Eingebaute, in Watt geeichte Leistungsmesser ermöglichen eine laufende Kontrolle der tatsächlichen Ausgangsleistung und dadurch auch die exakte Symmetrie-Einstellung der beiden Stereo-Kanäle

 Die Schutzschaltung spricht auf Kurzschlüsse und Überlastung sofort an und bewahrt die wertvollen Endstufen-Transistoren wie auch die angeschlossenen Lautsprecher vor Schäden. MW/UKW-Stereo-tuner KT-5500. Technische Daten nebenstehend.

Stereo-Verstärker KA-3700. Ein preisgünstiger Stereo-Verstärker in modernster Technik und einer Klangqualität, wie man sie bei Kenwood gewohnt ist: sauber, dynamisch und transparent vom Baß bis zum höchsten Diskant.

• Sinusleistung 2 x 25 Watt an 8 Ohm bei

• Sinusicistung 2 x 25 wart an 8 Ohm bei gleichzeitiger Aussteuerung beider Kanale zwischen 20 und 20.000 Hz und einem Klirrfaktor von unter 0,1 %.

• Rauscharmer, direktgekoppelter Phono-Vorverstärker mit RIAA-Entzerrung. Da die max. Abweichung von der Eurheits-Schneidkennlinie innerhalb von ± 0,4 dB liegt, ist eine einwandfreie Wiedergabe moderner Schallplatten mit sehr großern Dynamikumfang gesichert.

• Verzerrungsfreie Übertragung des gesamten Frequenzspektrums bis zur Aussteuerunggrenze durch hohen Gerauschspannungsabstand von 72 dB bei 2,5 mV Eingangsspannung

ØKENWOOD



Stereo-Receiver KR-9600. Ein Meisterstück unserer Entwicklungsingemeure ist dieser MW/UKW Stereo-Receiver. Es gelang ihnen nämlich, viele der bisher üblichen Schaltungsgruppen mit ihren zahlreichen und daher auch störantalligen Bauteilen ohne irgendwelche Leistungseinbußen durch modernste integriette Schaltkreise isog ICs. zu ersetzen. Viele der bei diesem Receiver erstmals angewandten. Technologien wurden auch bei der

Entwicklung unserer Tuner und Verstärker übernommen

Verstärkerteil.

- Sinusleistung 160 W pro Kanal an
 Ohm zwischen 20 und 20 000 Hz, beide Kanale ausgesteuert, Klirrfaktor unter
 0.08 %.
- Doppel Netzteil und direktgekoppelte Verstarkerstufen.
- Gegengekoppeltes Klangregelnetzwerk
- Die Ausgangsleistung wird von Wattmetern prazise angezeigt.

- Die Lautsprecher werden durch ein spezielles Sicherheits system geschutzt
- Mixmoglichkeit mit dem Sonderanschluss "micro"

Tuner-Teil.

- UKW-Eingangsempfinglichkeit 1,5 μV, Stereo-Kanaltrennung 42 dB
- L'KW Vorstufe mit dual gate MOSFFT Bestuckung 4 fachem Abstimm-Drehkondensator, PLL-Stereodecoder, Zf Verstarker mit FET Bestuckung und keramischen Filtern





Stereo-Receiver KR-8010. Mit seinen ungewöhnlich niedrigen Intermodulations- und Khrifaktoren bietet dieses Steuergerät eine Musikqualität, die auch bei getrennten Bausteinen selten genug Anzutreffen ist

Verstärkerteil

- 125 Watt je Kanal bei 8 Ohm. Beide kanäle haben einen Frequenzbereich von 20 bis 20 000 Hz bei einem Klirrfaktor von weniger als 0,05 %.
- An den Tonabnehmerbuchsen erreicht der Fremdspannungsabstand bei 5 mV Eingangsspannung den ungewöhnlich hohen Wert von 90 dB.
- Im Bereich der hohen Eingangsspannungen (Aux und Tape) liegt der Fremdspannungsabstand für 150 mV bei hervotragenden 105 dB.

- Zum Schutz der Transistoren hat die ASO Schaltung die Aufgabe, das Eingangssignal zu begrenzen. Eine weitere Schaltung ermittelt Kurzschlüsse an den Ausgangsbuchsen und bewahrt dadurch die Lautsprecher vor Beschädigungen.
 Empfangsteil
- Seine ÜKW Empfindlichkeit von 1,1 µV ermöglicht es dem Empfangsteil, auch weit entfernte Sender hereinzuholen.
- Beim Auftreten von übermässigem Rauschen in Stereosendungen schaltet das Gerät automatisch von Stereo auf Monowiedergabe um
- 6 keramische Filter verleihen dem Empfangsteil eine Abstimmscharfe von 85 dB

Stereo-Receiver KR-6030. Wenn Sie hervorragenden UKW- und MW-

Rundfunkempfang, verbunden mit respektabler Ausgangsleistung von einem Receiver verlangen dann ist der KR 6030 das richtige Gerät für Sie. Verstörkerteil

Verstärkerteil.

- Sinusleistung 2 x 80 Watt an 8 Ohm bei gleichzeitiger Aussteuerung beider Kanale zwischen 20 und 20 000 Hz und einem Klirrfaktor von unter 0,05 %.
- Gleichbleibende Leistung unter allen Betriebsbedingungen durch hochstabilen Differentialverstärker in der Stereo-Endstufe.
- Durch neue, hochwirksame Kühlkörper für die Leistungstransistoren auch bei Dauerbetrieb nur geringfügige Wärmeentwicklung.
- Eingebaute Strombegrenzerschaltung zum Schutz der Leistungstransistoren und Lautsprecher bei Kurzschluß und Überlastung.

 Auf 75 dB erhohter Geräuschspannungsabstand, dadurch wesentlich verbesserte Linearität des Frequenzgangs und völlige Beseitigung von Verzerrungen, wie sie beim Abspielen von Schallplatten mit sehr großem Dynamikumfang mitunter auftreten.

Tuner-Teil

- \bullet Die hohe Eingangsempfindlichkeit von 1,2 μV garantiert ausgezeichneten UKW-Fernempfang.
- Hervorragendes Großsignalverhalten durch den Einsatz modernster dual gate MOS-Feldeffekt Transistoren in der UKW Vorstufe.
- Der neue Stereo-Decoder in PLL-Technik sorgt für eine gleichbleibende Kanaltrennung von 40 dB.
- Rausch und verzerrungsfreier Empfang innerhalb des gesamten UKW Bereichs durch einen neuartigen Quadratur-Detektor im Demodulatorkreis.







Stereo-Receiver KR-5030. Hohe

Ausgangsleistung und außergewöhnlich sauberer UKW-Empfang sind die besonderen Kennzeichen dieses Receivers, dessen Bedienung zudem noch verblüffend einfach ist.

Verstärkerteil.

- Sinusleistung 2 x 60 Watt an 8 Ohm bei gleichzeitiger Aussteuerung beider Kanale zwischen 20 und 20.000 Hz und einem Klirrfaktor von unter 0,05 %.
- Der Differentialverstarker mit Konstantstromversorgung und großem Dynamikumfang verfugt über gewaltige Leistungsreserven.
- Verbesserte Linearität des Frequenzgangs bis zur Aussteuerungsgrenze durch den hohen Geräuschspannungsabstand von 75 dB bei 2,5 mV Eingangsspannung (PHONO).

- Eingebaute Strombegrenzerschaltung zum Schutz der Leistungstransistoren und Lautsprecher bei Kurzschluß und Überlastung.
- Das verzerrungsarme, gegengekoppelte Klangregelnetzwerk gestattet die individuelle Klangnuancierung nach eigenem Geschmack. Tuner-Teil.
- Ausgezeichneter Empfang auch von weit entfernten, schwach einfallenden UKW Sendern durch die hohe Eingangsempfindlichkeit von 1,2 μV. UJT Transistoren in der Vorstufe verhindern dabei wirksam Empfangsstörungen durch starke Orts- oder Regionalsender.
- Hohe Trennschärfe durch 6-teiliges phasenlineares Keramikfüter um Zf Teil.
- Stereo-Kanaltrennung 40 dB im gesamten nutzbaren Frequenzbereich durch PLL-Decoderschaltung.

Stereo-Receiver KR-4070. Ein Receiver der mittleren Leistungs- und Preisklasse, der die Vorteile getrennter Verstarker und Tuner in sich vereinigt

Verstärkerteil.

- Sinusleistung 2 x 40 Watt bei gleichzeitiger Aussteuerung beider Kanäle an 8 Ohm zwischen 20 und 20 000 Hz und einem Klirrfaktor von unter 0,05 %.
- Große Leistungsreserven durch großzügig dimensioniertes Netzteil und sorgfaltige Siebung der Betriebsspannung.
- Erhohte Betriebssicherheit und Stabilität durch weitgehenden Einsatz gedrucker Schaltungen anstelle der bisher üblichen konventionellen Verdrahtung.
- Klirrames, gegengekoppeltes Klangregelnetzwerk.
- Wirksame Kühlung der Leistungstransistoren durch großflächige Kuhlkörper aus Alu-Druckguß.

 Überlastungs- und Kurzschlußsicherung für Endstufe und Lautsprecher.

Tuner-Teil.

- Ausgezeichnete UKW-Eingangsempfindlichkeit:
 1,2 µV, Stereo-Kanaltrennung 40 dB.
- UKW Vorstufe mit extrem rauscharmen UJT Transistoren in Kaskadenschaltung und 3-fachem Abstimm Drehkondensator.
- Hervorragengder UKW-Empfang durch besonders breitbandigen Quadratur-Detektor.
- Ein 4-teiliges phasenlineares Keramikfilter im Zf-Teil sorgt für einwandfreie Hf-Verstarkung und ausgezeichnete Trennschärfe.

Stereo-Receiver KR-4070L. Sonderausführung des obenbeschriebenen KR-4070 mit zusätzlichem Langwellen-Empfangsteil und Empfangsmöglichkeit von Drahtfunksendungen der Schweizerischen Telefonrundspruchgesellschaft (HFTR). Dieses Gerät ist in der Bundesrepublik Deutschland nicht erhältlich.





Stereo-Receiver KR-3090. Ein ganz neuer Receiver - für jeden erschwinglich - mit vernünftiger Leistung zu vernünftigem Preis. Seine ausgezeichneten technischen Daten sind der Beweis, daß Kenwood in jeder Preisklasse echten technischen Fortschritt bieten kann.

Verstärkerteil.

- Sinusleistung 2 x 25 Watt an 8 Ohm bei gleichzeitiger Aussteuerung beider Kanäle zwischen 20 und 20 000 Hz und bei inem Klirrfaktor von unter 0,05 %.
- · Uberaus einfache Bedienung durch nur wenige,

funktionell richtig angeordnete Regler und Schalter unter Verzicht auf alle überflüssigen Extras.

Tuner-Teil.

- Gleiche verzerrungsarme und kreuzmodulationssichere Schaltung der UKW-Vorstufe wie bei den Receivern der h\u00f6heren Preisklasse. UKW Eingangsempfindlichkeit 1,3 \u00fcV.
- Die hohe Trennschärfe erleichtert im überfüllten UKW-Bereich die lupenreine Abstimmung auf den gewünschten Sender.
- Stereo-Wiedergabe wie im Studio durch die hervorragende Kanaltrennung von 40 dB.



Plattenspieler mit Direktann ieb

KD-750. Einer der technisch ausgereiftesten Plattenspieler in Studio Quahtät, von uns in kleiner Serie für den wirklich anspruchsvollen

Schallplattenfreund gefertigt. Sicherlich nicht billig, dafür aber das Exklusivste an Entwicklungsstand, Präzision und Styling, was wir Ihnen heute bieten können

 Quarzstabilisierte Drehzahlregelung durch MOSFET-bestückten Oszillator, der lastabhangige und thermisch bedingte Drehzahlanderungen automatisch kompensiert

- Direktantrieh des Plattentellers
- · Tragheitsmoment 550 kg cm · durch 20 poligen kollektorlosen Gleichstrommotor mit Servosteuerung und quarzstabilisierter Drehzahlregelung
- Die Gummiauflage des Plattentellers schaltet Storresonanzen zwischen 1 000 Hz und 10 kHz aus
- Resonanzfreie Zarge aus ARCB Sonderwerkstoff mit Betonkern

Außenmantel aus Massiv Nußbaumholz mit hochveredelter Oberfläche.

- Leichtgängige Drucktastensteuerung für Antrieb und Drehzahlwähler
- LED Kontrolleuchte für Quarzoszıllator, Netz Kontrollampe und Drehzahl
 Leuchtanze ge
- Leuchtanze.ge

 Gleichlaufschwankungen unter 0,02 %
 (WRMS), bzw 0,03 % (DIN)
- Rumpel Gerauschspannungsabstand 74 dB (DIN).



Vollautomatischer Plattenspieler mit Direktantrieb KD-5070. Dieses Gerät vereint in sich alle Vorzüge des automatischen Betriebs, ohne daß an der Abspielqualität auch nur das geringste verlorengeht

 Der resonanzunterdrückende Aufbau trägt dazu bei, daß ein Rumpel Fremdspannungsabstand von mehr als 73 dB (DIN) erreicht wird.

- Vollautomatischer Betrieb mit
- Drehzahlwahlschalter und Wiederholungsschalter

 Außerst geringe Tonhöhenschwankung von nur

 0,025 % + WRMS +
- Schwerer Plattenteller aus Aluguß (Trägheitsmoment 330 kg/cm²)



Plattenspieler mit Direktantrieb KD-550.

Ein Plattenspieler in Studioqualität mit Direktantrieb durch einen kollektorlosen Spaltpolmotor mit Servosteuerung Die Drehzahlregelung erfolgt durch einen besonderen, von der Netzfrequenz unabhängigen Nf Generator Der neu entwickelte massearme Rohrtonarm garantiert eine außerst exakte Rillenführung des Abtastsystems

- Direktantrieb durch servogesteuerten Spaltpolmotor. Gleichlaufschwankungen unter 0.03 %
- Verwindungs und resonanzfreie Zarge aus Spezial-Werkstoff mit hohem spezifischen Gewicht (ARCB).
- Stufenlos einstellbare Drehzahl-Feineinstellung mit stroboskop-Glimmlampe

- Dauerschmierung des Motors f
 ür 20.000 Std Betriebszeit
- Die schwere Acrylglas-Abdeckhaube schützt den KD 550 nicht nur vor Staub, sondern auch vor akustischer Rückkopplung durch vagabundiere Schallwellen

Plattenlaufwerk mit Direktantrieb KD-500.

Dieses Studio Laufwerk entspricht konstruktionsund datenmaßig dem oben beschriebenen Plattenspieler KD-550 Es wird jedoch ohne Tonarm gehefert und ermöglicht den Einbau beliebiger Studio Tonarme bekannter Marken auf zwei mitgelieferten Montageplatten aus resonanzarmem Luaun-Speriholz.

 Ausstattung und technische Daten wie beim Modell KD-550





Halbautomatischer Plattenspieler mit Direktantrieb KD-3070. Mit dem KD 3070 haben wir einen Plattenspieler höchster Qualität herausgebracht, der zudem noch über eine Halbautomatik verfügt und viel weniger kostet, als Sie vermuten.

- Direktantrieb durch 20-poligen, kollektorlosen Gleichstrommotor mit Servosteuerung und hohem Anlaufdrehmoment.
- Die resonanzarme Zarge aus Sonderwerkstoff mit Betonkern verhindert Störungen bei der Wiedergabe durch Trittschall oder akustische Ruckkopplung.
- Automatische Tonarmrückstellung und Abschaltung des Antriebs am Plattenende
- Hohe Gleichlaufkonstanz durch schweren Alu Druckguß-Plattenteller.
 Statisch und lateral ausbalancierter, 225 mm
- Statisch und lateral ausbalancierter, 225 mr langer Rohrtonarm mit genormter EIA Tonkopfkupplung
- Gleichlaufschwankungen unter 0,035 % (WRMS), Rumpel Geräuschspannungsabstand über -70 dB (DIN)



 Direktantrieb des Plattentellers durch servogesteuerten Motor. Gleichlaufschwankungen unter 0,06 %.

- Der eigens für diesen Plattenspieler entwickelte 20-polige Motor entwickelt ein enormes Anlaufdrehmoment und beschleunigt den Plattenteller in kürzester Zeit auf seine Nenndrehzahl
- Tonabnehmer-Auflage- und Antiskating Kraft direkt ablesbar.
- Viskositätsdedampfter Tonarmlift mit Pausenschaltung
- Hochwertiger, statisch ausgewuchteter Rohrtenarm in S Form.





Plattenspieler mit Riemenantrieb
KD-1033B. Ein einfacher Plattenspieler von
attraktivem Außeren, der trotz seines sehr günstigen
Preises alles bietet, was für hochwertige
Schallplattenwiedergabe erforderlich ist,
einschließlich eines bewährten elektromagnetischen
Tonabnehmersystems
• Drehzahlen 33 1/3 und 45 U/Min.
Gleichlaufschwankungen unter 0.08 %

Gleichlaufschwankungen unter 0,08 %.

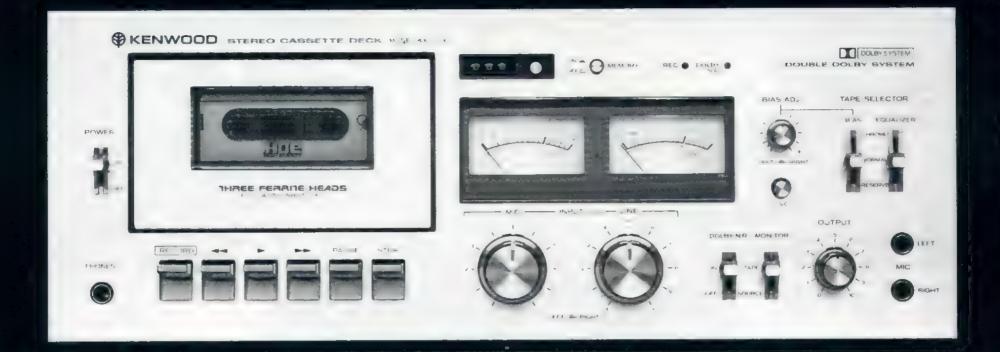
• Resonanzfreier, statisch ausbalancierter Rohrtonarm

 Tonabnehmer Auflagekraft durch Ausgleichsgewicht, Antiskating Kraft durch Gewicht und Zugseil exakt einstellbar

Magnetisches Tonabnehmersystem mit
Diamantnadel; Frequenzgang 20 bis 20 000 Hz.

 Füße mit eingebauten Dämpfern zur Vermeidung von Wiedergabestörungen durch Trittschall und akustische Rückkopplung

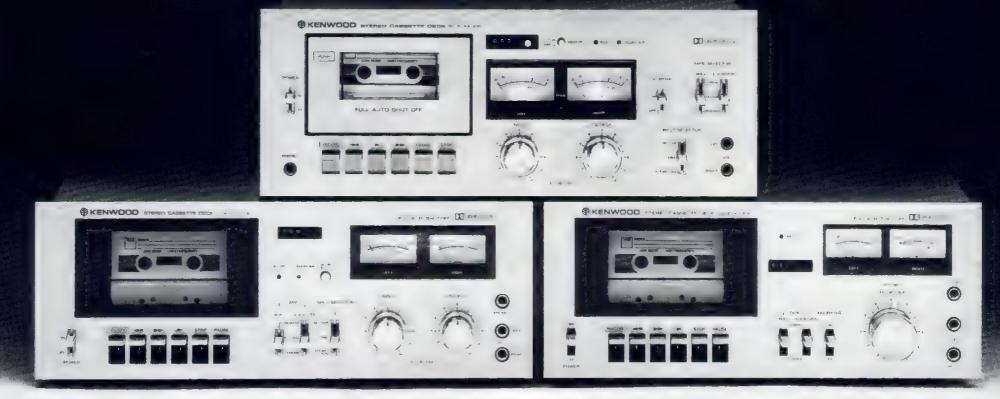




Dolby-Kassettenrecorder KX-1030.

Der Erste einer Pries- und Leistungsklasse, die es bisher noch nicht gab. Durch den 3 fach Tonkopf mit autonomen Aufnahme-, Wiedergabe und Löschfunktionen wird eine Qualität bei Bandaufzeichnungen erzielt, wie sie bislang nur Studiorecordern mit separaten Tonkopfen vorbehalten war, gleichzeitig wird aber auch der Dynamikumfang ganz wesentlich erweitert. Um den Löschkopf so groß und wirksam wie möglich gestalten zu können, wurde der Antrieb durch nur eine Tonwelle beibehalten. Zur Verbesserung der Bandlaufeigenschaften haben wir einen Zweinemenantrieb konstruiert, der die Gleichlaufschwankungen auf 0,06 % reduziert. Hier noch em paar weitere interessante Einzelheiten

- Umschaltbare Vormagnetisierung ermöglicht die Verwendung aller marktüblichen Kassetten- und Bandarten.
- Hinterbandkontrolle während der Aufzeichnung
- Bei allen Betriebsarten wirksame automatische Abschaltung am Bandende
- Kassettenauswurf durch leichten Druck auf das Fenster des Kassettenfachs. Der KX-1030 kann zum Zweck des schnellen Kassettenwechsels auch bei offenem Kassettenfach betrieben werden
- Entzerrung auf Normal, und Low Noise sowie Chromdioxband umschaltbar Zusätzliche Reserve Schaltstellung für neue Bandarten wie z.B. Ferrochromband.
- · Mikrofon-Mischpult
- Separate Dolby-Anschlußbuchsen für Aufnahme und Wiedergabe
- Programmierbare Ruckspulung (Memory Rewind), Übersteuerungsanzeige,
 Aufnahme-Kontrolle durch Leuchtdiode
- Frequenzgang 25 Hz bis 17.000 Hz bei Normalband, 25 Hz bis 20 000 Hz bei Chromdioxidband



Dolby-Kassettengerät KX-830. Bei diesem Gerät handelt es sich um ein Stereo Kassettendeck, das den höchsten elektromechanischen Anforderungen entspricht und sowohl bei der Aufnahme als auch bei der Wiedergabe eine außergewohnliche Genaufgkeit und Klangtreue bietet

- Der stabile Bandzug verletht dem Gerat eine in dieser Klasse außerordentlich geringe Tonhohenschwankung von nur 0,06 % (WRMS)
- Der ultraharte Permalloy-Tonkopf ermöglicht bei Aufnahme und Wiedergabe einen Frequenzbereich von 25 bis 17.000 Hz (Chrombander) sowie einen praktisch unbedeutenden Aussetzfehler bei hohen Frequenzen
- Die hochentwickelte Vorverstärkerelektronik mit dem Dolby-Rauschunterdrückungssystem sorgt für einen Gerauschspannungsabstand von mehr als 64 dB (Chrombander)
- Der automatische Multiplexfilter beseitigt das bei der Stereoaufnahme vom Radio entstehende UKW Steuerrauschen
- Der dreistellige Vorspannungsschalter paßt die Vorspannung jeder Bandart an und schließt damit Nichtlinearität und Verzerrungen bei niedrigen Frequenzen aus

Stereo-Kassettengerät KX-630. Das KX 630 bietet den hohen Bedienungskomfort des Frontladers und die ausgereifte Schaltungstechnik

der bewährten Kenwood-Kassettengerate. Der um beleuchteten Kassettenfach eingebaute Spiegel ermöglicht eine schnelle Kontrolle des Bandlaufs.

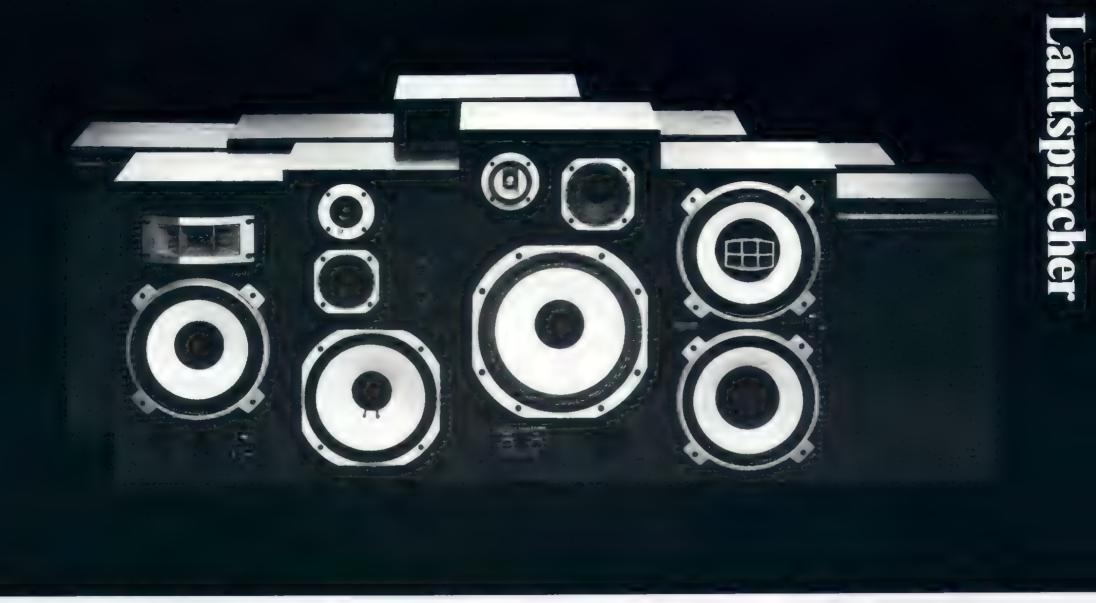
- Gleichlaufschwankungen unter 0,07 % (WRMS)
- Frequenzgang 30 Hz bis 14 kHz bei Normalband, 30 Hz bis 16 kHz bei Chromdioxidband
- Stor/Nutzsignalabstand 64 dB bei eingeschaltetem Dolby-System und Cr0,-Band
- Der servogesteuerte Gleichstrommotor garantiert optimale Betriebssicherheit des Bandantriebs
- Separate Vormagnetisierungs und Entzerrungsschalter für Normal , CrO₂ und Ferrochrom Band

 Aufnahme-Wahlschalter mit drei Schaltstellungen und Regelung der Wiedergabeleistung

Stereo-Kassettengerät KX-530. Mit diesem Fontlader bietet Kenwood dem anspruchsvollen Musikfreund ein Kassettengerät mit hervorragenden Wiedergabeeigenschaften zu einem erschwinglichen Preis

- Gleichlaufschwankungen unter 0,07 % (WRMS)
- Frequenzgang 30 Hz bis 14 kHz bei Normalband,
 30 kHz bis 16 kHz bei Chromdioxidband
- Stor/Nutzsignalabstand 64 dB bei eingeschaltetem Dolby-System und CrO, Band
- Der servogesteuerte Gleichstrommotor garantiert optimale Betriebssicherheit





LS-660 - 70 Watt-Lautsprechersystem. Ein außergewöhnliches Zweiweg Doppellautsprechersystem, das zur Verbesserung der Richtwirkung mit einem senkrecht unterteilten bogenförmigen Hochtöner ausgerustet ist.

 Hohe Empfindlichkeit von 91 dB/W(1 m).
 Bassreflexgehäuse mit Nylondämpfung zur Vermeidung stationärer Wellen.

LS-880 - 90 Watt-Lautsprechersystem. Eine 3-Wege-Hochleistungsbox mit drei Lautsprechersystemen nach dem Prinzip der unendlichen Schallwand (allseitig geschlossenes Gehäuse), die ungerhalb des Frequenzspektrums von 35 Hz bis 20,000 Hz ihre volle Leistung abgibt

Schalldruck 89 dB m 1 m Entfernung
 Lineara Laistungsbandbraita unarhalb

 Lineare Leistungsbandbreite innerhalb des gesamten nutzbaren Frequenzganges

 Separate Mitten- und Hochton-Pegelregler

 Besonders verstärkte Randeinspannung der Tieftonsystem-Membrane zur Dampfung parasitärer Schwingungen

LS-990 - 100 Watt-Lautsprechersystem. Neu nicht nur vom Design, sondern auch von der Bauweise her ist diese neue 3-Wege-Box mit 3 Lautsprecher systemen, die innerhalb ihres gesamten nutzbaren Frequenzspektrums von 32 Hz bis 20.000 Hz ihre volle Leistung abzugeben in der Lage ist. Zu beachten ist vor allem die spiegelbildliche Anordnung der einzelnen Lautsprechersysteme, durch die eine eindrucksvolle Stereo-Wiedergabe erzielt wird

• Schalldruck 93 dB/W in 1 m Entfernung.

Schalldruck 93 dB/W in 1 m Entter
 Baßreflexbox mit abgestimmtem
 Resonator und eingebauter

Stehwellendampfung

Ausgezeichnetes Phasenverhalten durch
gleich hohe Anordnung des Mittel und

Hochtonsystems

• 3-stufiger Hochton-Pegelregler

 Besonders flexible Randeinspannung der Tieftonsystem Membran zur Dämpfung parasitärer Schwingungen

LS-770 MK II - 80 Watt-Lautsprechersystem. Dieses Zweiweg-Doppellautsprechersystem ist mit einer passiven Konusmembran ausgerüstet, die es aufgrund ihrer Austauschgewichte ermöglicht, die Baßwiedergabe auf die Raumverhaltnisse abzustimmen.

 Ein Hochtöner mit Tieftoner beeinflußt die Lokalisierung des Klangbildes entscheidend und ermoglicht eine klare, scharfe Schalldispersion • Hohe Empfindlichkeit von 93 dB/W

 Der Hochtonbereich kann über 8 dB geregelt werden. Dadurch lassen sich weichere und klangvollere Hochtone

erzielen LS-550 - 50 Watt-

Lausprechersystem. Konisches Dreiweg-Dreifachlautsprechersystem mit 20 cm Tieftoner

 Zur Verbésserung der Lmearstat im Amplitudengang wird eine freie Rollflanke verwendet, eine langhubige Schwingspule gewährleistet eine hohe Wiedergabequalität und klare Baßtone.



2-Weg-Kompaktbox LS-203A. Diese Kompaktlausprecher leisten bis zu 45 Watt und sind mit einem großen Frequenzbereich und einer niedrigen Kreuzmodulationsverzerrung ausgestattet

 Em leistungsstarker Tieftoner ermöglicht eine originalgetreue Wiedergabe der niedrigen Frequenzen.

• Wirkungsgrad von 93 dB/W bei einem Meter, Frequenzbereich von 40 Hz bis 20.000 Hz.

2-Weg-Kompaktbox LS-204A.

Dieses Lautsprechersystem bringt eine Leistung von

Dieses Lautsprechersystem bringt eine Leistung vo bis zu 55 Watt und ist mit einer Luftdruckaufhängung ausgerüstet.

- Wirkungsgrad von 85 dB/W bei einem Meter, Frequenzbereich von 35 Hz bis 20.000 Hz.
- Tieftoner mit 20 cm ø, Hochtoner mit 7,5 cm ø

2-Weg Lautsprecherbox LS-405A.* Trotz ihrer kompakten Bauweise verkraftet diese Box eine Spitzenbelastbarkeit von 100 Watt. Ausgezeichnete Tieftonwiedergabe durch Baßreflexprinzip mit abgestimmter Resonanzoffnung.

Besondere Eigenschaften.

 Robustes und hoch belastbares 25 cm-Tieftonsystem mit mehrlagiger Schwingspule auf Alu-Wickelkorper

- Ausgezeichnete Hochtonwiedergabe durch Spezialsystem mit 4,5 cm Konus ø
- Effektiver Schalldruck 90 dB, Frequenzgang 58 -20 000 Hz

2-Weg-Lautsprecherbox LS-403A.*
Baßreflexbox mit abgestimmtem Resonator und einer Spitzenbelastbarkeit von 80 Watt
Besondere Eigenschaften.

• Robustes und hochbelastbares 20 cm-Tieftonsystem mit mehrlagiger Schwingspule auf Alu-Wickelkörper. • Ausgezeichnete Hochtonwiedergabe durch Spezialsystem mit 4,5 cm Konus ø

 Effektiver Schalldruck 88 dB, Frequenzgang 63 -20.000 Hz

2 Weg-Lautsprecherbox LSK-200*. Allsettig geschlossene Box nach dem Prinzip der akustischen Dämpfung, die Verstarkerleistungen bis zu 40 Watt verkraftet

Besondere eigenschaften.

- 20 cm Tiefton und 4,5 cm Hochtonsystem.
- Effektiver Schalldruck 91 dB, Frequenzgang
 65 Hz bis 20 kHz.
- * nicht in allen Landern lieferbar





SRC 200/210

H: 970 + 500 = 1470 mm

B: 550 mm T: 445 mm

SRC 220

H: 970 mm B: 550 mm T: 443 mm

SRC 100

H: 1080 mm B: 593 mm T: 395 mm



SRC 90/91

H:730 + 410 = 1140 mm

B: 720 mm T: 390 mm

SRC 50

H: 780 mm B: 517 mm T: 395 mm

SRC 40

H: 780 mm B: 486 mm T: 395 mm





Stereo-Konfhörer KH-83,* Bei

diesen Kopfhörern werden Polyestermembranen mit "planardynamischer" Aussteuerung verwendet, die der gesamten Planarflache eine einheitliche Bewegung verleihen. Auf diese Weise werden Phasenverzerrungen und andere unerwünschte

Nebenwirkungen ausgeschlossen, wodurch sich ein unwahrscheinlich reines

Klangbild erzielen läßt.

• Sehr großer Wiedergabereich von 20 Hz bis 20.000 Hz mit ausgezeichnetem Einschwingverhalten und klangvollen Bässen.

 Die superleichte Konstruktion mit exklusiver Drucktastenregelung ermoglicht ein Höchstmaß an originalgetreuer Wiedergabe und ungetrübtem Hörkomfort.

Der für Zweikanalaufnahmen
vorgesehene Stereo-Kopfhörer bietet
unbegrenzte Möglichkeiten für
überraschende dreidimensionale Effekte.

* nicht in allen Ländern lieferbar

Stereo-Kopfhörer KH-53.*
Kenwood's einzigartige Bügelverstellung vermeidet den unangenehmen seitlichen Druck auf Kopf und Ohren. Daher können

sie den KH-53 stundenlang und ermüdungsfrei tragen.

Besondere Eigenschaften.

Natürliche und saubere Wiedergabe in vollendeter Hi-Fi-Qualität; Frequenzgang

20 bis 20 000 Hz.

Dynamischer Schallwandler mit extrem dünner Polyester Membran und Aluminium-Schwingspule.

Stereo-Kopfhörer KH-33. Die etwas vereinfachte Variante des KH-53 mit der gleichen hervorragenden Klangqualität

und ebenso bequem zu tragen.

• Vollkommen linearer Frequenzgang von 20 bis 20 000 Hz.

 Nach hinten offene Systemträger ermöglich die Unterhaltung mit anderen, ohne die Kopfhörer abnehmen zu müssen.

 Gleicher Polyestermembran-Schallwandler und gleiche Aluminium Schwingspule wie beim Modell KH-53.

 Dynamichen MC 501

Dynamisches Mikrofon MC-501.
Tauchspulmikrofon mit

Yauensputtiktroton hit Kugelcharakteristik und extrem flexibler Systemaufhangung. Für ein Mikrofon dieser Preisklasse verfügt das MC 501 über den erstaunlichen Frequenzgang von 70 bis 12.000 Hz. Dynamisches Mikrophon
MC-503. Richtmikrophon mit einem

Frequenzbereich von 70 bis 12.000 Hz. Mit Stander und Windschutz

Stereo-Elektret Kondensatormikrophon MC-505. Bei diesem
Mikrophon mit zweifacher
Richteharakteristik sind beide Kanale in
einem Gehäuse untergebracht. Der
Elektretkondensator verleiht dem
Mikrophon einen gleichmaßigen
Frequenzgang von 50 bis 13.000 Hz. Ein
Schalter für große und normale
Reichweite ist vorgesehen.

Technische daten.

L-07CII Stereo-Vorverstär	rker L-07MII Leistur	ngsendstufen	L-05M Leistungs	endstufen	L-09M Leistungs	endstufen
Eingangsempfindlichkeit/ Impedanz/Fremd- spannungsabstand (IHF A) Phono i Phono i Phono 2 Tuner AUX Tape Płay Max. zul. Eingangsspannung Phono 1 Phono 2 Frequenzgang Phono 1 Frequenzgang Frequenzgang Phono 1 Frequenzgang Frequenzgang Phono 1 Frequenzgang Frequenzgang Phono 1 Frequenzgang Frequenz	Sinusleishin 90 dB //0 dB //dB //dB //dB //dB //dB //dB //dB /	g 150 W min an 8Ω zwischen 20 und 20000 Hz bei Kges = 0,007 % dto. bei 1000 Hz an 4Ω : 200 W 250 W (DIN) z 0,007 % an 8Ω b. Nennleistung 0,003 % an 8Ω b. Nennleistung 0,003 % an 4Ω b. Nennleistung 0,003 % an 4Ω b. Nennleistung 0,008 % an 4Ω b. Nennleistung 0,05 μs 1 0,05 μs 1 0,05 μs 1 0,05 μs 1 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Sinusleistung Max. Ausgangsleistung Klirrfaktor 20 Hz - 20 kHz 1 kHz Intermodulationsverzer- rungen (60 Hz: 7 kHz = 4:1) Frequenzgang Einschwingzeit - 1 V - + 1 V - 20 V - + 20 V - 40 V - + 40 V Abtastgeschwindigkeiten Fremdspannungsabstand Dämpfungsfaktor Eingangsempfindlichkeit und -Impedanz	100 W min. an 8 Ω zwischen 20 und 20000 Hz bei Kges = 0,005 % dto, bei 1000 Hz an 4 Ω: 150 W 150 W (DIN) 0,005% an 8 Ω b. Nennleistung 0,0015% an 8 Ω b. Nennleistung 0,0015% an 8 Ω b. Nennleistung 0,004% an 4 Ω b. Nennleistung 0,03 % an 4 Ω b. Nennleistung DC-600.000 Hz + 0, -3,0 dB 0.55 μS 0.55 μS 0.55 μS 0.55 μS 170 V/μS - 170 V/μS - 170 V/μS 120 dB (Eingang kurzgeschlossen) 150 an 8 Ω (DC - 20 kHz) 1 V/50 kΩ 000 W b. Vollaussteuerung 200 x 155 x 390 mm	Max. Ausgangsleistung Khirrfaktor 20 Hz - 20 kHz 1 kHz Intermodulationsverzer- rungen (60 Hz: 7 kHz = 4:1) Frequenzgang Fremdspannungsabstand Dämpfungsfaktor Eingangsempfindlichkeit und -Impedanz Leistungsaufnahme Abmessungen (B x H x T)	300 W min. an 8 Ω zwischen 20 und 20000 Hz bei Kges = 0, dio. bei 1000 Hz an 4 Ω: 400 V 420 W (DIN) 0,02 % an 8 Ω b. Nennleistung 0,03 % an 8 Ω b. Nennleistung 0,02 % an 4 Ω b. Nennleistung 0,02 % an 4 Ω b. Nennleistung DC-100.000 Hz + 0, -2,0 dB 120 dB (Eingang kurzgeschlosser 120 an 8 Ω (DC - 20 kHz) 1 V/50 kΩ 1190 W b. Vollaussteuerung

Tuner	L-07TII	600T	KT-8300	KT-7500	KT-6500	KT-5500	KT-5300MK II
UKW-Empfangsteil							
Eingangsempfindlichkeit							
	1,5 µV	1,5 µV	1,6 μV	1,5 µV	1,2 μV	1,3 μV	2,0 μV
	56 µV	56 μV	70 μV	48 μV	43 μV	43 μV	60 μV
Rauschsignalabstand 50 dB	3,0 µV	2,8 μV	2,8 µV	2,8 μV	3,6 μV	4,0 μV	5,0 μV
Begrenzereinsatz		0,8 μV	1,0 μV	1,0 μV	0,8 μV	0,8 μV	1,0 μV
Frequenzgang	20-15.000 Hz	30-15.000 Hz	20-15,000 Hz	30-15.000 Hz	30-15 000 Hz	30-15.000 Hz	30-15 000 Hz
Klurrfaktor:	0.07.0	0.04 %	0,08%	0,06%	0,1%	0,1%	0,2%
Mone, 1 kHz (40 kHz dev, 1 mV input)	0,07%	0.04 %	0.08%	0,1%	0,2%	0,3%	0,2%
Stereo, 1 kHz (46 kHz dev, 1 mV input) Stör/Nutzsignalabstand (Bew.);	0,17%	0,06 %	0,08 %	0,1 %	0,2 2	0,5 %	0,12.10
Mono (IHF-A, 1 mV)	84 AB	84 dB	78 dB	75 dB	75 dB	72 dB	70 dB
(DIN-B, 40 kHz dev, 1 mV)		75 dB	67 dB	71 dB	73 dB	71 dB	62 dB
Stereo (IHF-A, 1 mV)		80 dB	75 dB	70 dB	70 dB	68 dB	-
(DIN-B, 46 kHz dev, 1 mV)		70 dB	62 dB	67 dB	68 dB	66 dB	60 dB
Spiegelfrequenzunterdrückung		120 dB	110 dB	105 dB	50 dB	50 dB	50 dB
Selektivität (± 300 kHz)		80 dB (Narrow)	70 dB (Narrow)	80 dB (Narrow)	80 dB	65 dB	32 dB
ZF-Unterdruckung		120 dB	110 dB	110 dB	95 dB	90 dB	90 dB
AM Unterdruckung		65 dB	60 dB	60 dB	65 dB	65 dB	50 dB
Nebenwelleunterdruckung	120 dB	120 dB	110 dB	110 dB	80 dB	80 dB	70 dB
Stereo-Kanaltrennung					45 37	43 dB	35 dB (IHF)
(1 kHz, 46 kHz dev, 1 mV)	50 dB	50 dB	50 dB	50 dB	45 dB 1.0 dB	1,0 dB	1,0 dB
Gleichwelleunterdrückung	0,7 dB	0.8 dB	1,0 dB	3,0 dB	1,0 dB	1,000	1,0 0B
Mittelwellen-Empfangsteil							20 37
Eingangsempfindlichkeit		-	18 μV	14 µV	14 μV .	20 μV 50 dB	20 μV 50 dB
Stor/Nutzsignalabstand		_	50 dB	50 dB	50 dB	45 dB	45 dB
Spiegelfrequenzunterdrückung			60 dB	60 dB	60 dB	43 0.6	43 08
Allgemeines						4.63	5 7 1 -
Gewicht		11,5 kg	8,5 kg	7,6 kg	6,0 kg	4,5 kg 15 W	5,3 kg 10 W
Leistungsaufnahme	28 W	30 W	22 W	20 W	15 W	[12 M	I IO M

Stereo-Verstärker	Model 600	KA-9100	KA-8100	KA-7100	KA-6100	KA-5700	KA-3700	KA-1500 MK II
Max. Ausgangsleistung, beide Kanäle in Betrieb (DIN)	2 x 200 W	2 x 130 W	2 x 110 W	2 x 85 W	2 x 80 W	2 x 55 W	2 x 30 W	2 x 35 W
Nennausgangsleistung (8 Q, 20 Hz - 20 kHz) Klurfaktor bei Nennausgangsleistung	2 x 130 W 0,08 %	2 x 90 W 0,03 %	2 x 75 W 0,03 %	2 x 60 W 0,02 %	2 x 50 W 0,03 %	2 x 40 W 0,04 %	2 x 25 W 0,1 %	2 x 30 W 0,1 %
Intermodulations ver zerrungen bei Nennleistung Leistungsbandbreite Dämpfungsfaktor (8 \Omega)		0,03 % 5-60,000 Hz 50	0,03 % 5-50 000 Hz 50	0,01% 5-45 000 Hz 50	0,02 % 5-30 000 Hz 50	0,02% 10-40.000 Hz 30	0,04 % 10-50,000 Hz 30	0,1 % 25-35 000 Hz 30
Phono 2 Tuner Aux	2,5 mV/30, 50, 100 kΩ 2,5 mV/5,0 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ ± 0,2 dB	2,5 mV/50 kΩ 2,5 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ ± 0,2 dB	2.5 mV/50 kΩ 2.5 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ ± 0,2 dB	2,5 mV/50 kΩ — 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ ± 0,2 dB	2,5 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ ± 0,3 dB	2,5 mV/50 kΩ 	2,5 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ ± 0,4 dB	2,5 mV/50 kΩ 160 mV/50 kΩ 160 mV/50 kΩ 160 mV/50 kΩ ± 0,5 dB
Geräuschspannungsabstand (IHF-A) () = bei DIN, 50 mW Phono 1 Phono 2 Tuner Aux	76 dB (55 dB) 76 dB (55 dB) 90 dB	83 dB (50 dB) 83 dB (50 dB) 100 dB 100 dB (50 dB) 100 dB	85 dB (55 dB) 91 dB (55 dB) 110 dB 110 dB (60 dB) 110 dB	80 dB (55 dB) 110 dB 110 dB (60 dB) 110 dB	86 dB (59 dB) 106 dB 106 dB (59 dB) 106 dB	76 dB (59 dB) 100 dB 100 dB (59 dB) 100 dB	72 dB (60 dB) 100 dB 100 dB (65 dB) 100 dB	70 dB (50 dB) 90 dB 90 dB (55 dB) 90 dB
Regelbereiche Bass 100 Hz 50 Hz 40 Hz Treble 10 kHz 20 kHz Loudness (- 30 dB, at 100 Hz)	± 7,5 dB ± 7,5 dB ± 7,5 dB ± 7,5 dB	± 7,5 dB ± 7,5 dB (30 Hz)+3 dB, 3 st. 8 kHz, 12 dB/oct	± 7,5 dB ± 7,5 dB ± 7,5 dB ± 7,5 dB ± 7,5 dB ± 7,5 dB (50 Hz)+3 dB, 3 st. 8 kHz, 12 dB/oct	±7,5 dB ±7,5 dB (1)+3 dB(2)+6 dB 8 kHz, 6 dB/oct.	± 7,5 dB ± 7,5 dB - + 8 dB	± 7,5 dB ± 7,5 dB + 7 dB	± 7,5 dB	± 8 dB = ± 8 dB - ± 8 dB - + 7 dB
Low filter Allgemeines	40 Hz, 12 dB/oct. 21,3 kg	18 Hz, 12 dB/oct 16,7 kg 590 W	40 Hz, 12 dB/oct 14.5 kg 600 W	20 Hz, 6 dB/oct. 11,5 kg 460 W	18 Hz, 6 dB/oct. 11,5 kg 420 W	18 Hz, 6 dB/oct. 7,5 kg 280 W	5,7 kg 185 W	6,7 kg 250 W

Receiver	KR-9600	KR-8010	KR-6030	KR-5030	KR-4070	KR-3090	KR-2090
UKW-Empfangsteil							
Eingangsempfindlichkeit: Mono (40 kHz dev, S/N 26 dB, 300 Ω)	1.5 mV	1,1 μV	1.2 nV	1,2 μV	1.2 "	1 7	1.7
Stereo (46 kHz dev. S/N 46 dB, 300 Ω)	56 uV	45 uV	1,2 μV 45 μV	45 uV	1,2 μV 45 μV	1,3 μV 48 μV	1,3 μV 48 μV
Stereo (46 kHz dev, S/N 46 dB, 300 \Omega) Rauschsignalabstand 50 dB Begrenzereinsatz	2,8 µV	2,8 µV	2,8 µV	3,0 µV	3,0 µV	3,0 µV	3,3 uV
Begrenzereinsatz	0,8 μV	1,0 μV	1,0 µV	1,0 µV	1,0 µV	1,3 µV	1,3 µV
Frequenzgang Klirrfaktor;	20-15,000 Hz	20-15.000 Hz	20-15.000 Hz	20-15.000 Hz	20-15,000 Hz	20-15.000 Hz	20-15,000 Hz
Mono, 1 kHz (40 kHz dev, 1 mV input)	0.12%	0.1%	0.1%	0,15%	0.15%	0,15%	0,15%
Stereo, 1 kHz (46 kHz dev, 1 mV input)	0,3%	0,15%	0,3%	0,3%	0.3%	0,3%	0,3%
Stör/Nutzsignalabstand (bew.):						0,5 %	0,5 70
Mono (IHF-A, 1 mV)	75 dB	80 dB	73 dB	73 dB	72 dB	76 dB	76 dB
(DIN-B, 46 kHz dev, 1 mV) Stereo (IHF-A, 1 mV)	70 dB	72 dB 72 dB	70 dB 68 dB	70 dB 68 dB	70 dB 67 dB	72 dB	72 dB
(DIN-B, 40 kHz, 1 mV)	60 dB	65 dB	64 dB	64 dB	64 dB	72 dB 65 dB	72 dB 65 dB
Spiegelfrequenzunterdrückung	100 dB	85 dB	75 dB	60 dB	45 dB	60 dB	60 dB
	83 dB (400 kHz)	85 dB (400 kHz)	85 dB (400 kHz)	65 dB (300 kHz)	60 dB (300 kHz)	54 dB (300 kHz)	54 dB (300 kH
ZF-Unterdrückung	115 dB	90 dB	90 dB	86 dB	95 dB	90 dB	90 dB
AM-Unterdrückung Nebenwelleunterdrückung	115 dB	60 dB 105 dB	60 dB 95 dB	60 dB 72 dB	53 dB 75 dB	55 dB 75 dB	55 dB
Stereo-Kanaltrennung: (1 kHz, 46 kHz dev, 1 mV)	113 00	103 00	75 dB	72 dB	75 dB	/3 dB	75 dB
(1 kHz, 46 kHz dev, 1 mV)	42 dB	45 dB	40 dB	40 dB	40 dB	40 dB	40 dB
Gleichwellenunterdrückung	1,3 dB	1,0 dB	1,2 dB	1,0 dB	1,0 dB	1,5 dB	1,5 dB
Mittelwellen-Empfangsteil							
Eingangsempfindlichkeit	10 µV	10 μV	15 μV	15 µV	16 µV	20 µV	20 µV
Stör/Nutzsignalabstand Spiegelfrequenzunterdrückung		50 dB 50 dB	50 dB 50 dB	50 dB 50 dB	50 dB 50 dB	50 dB	50 dB
Stereo-Verstärkerteil	70 dB	30 dB	30 dB	30 48	30 dB	50 dB	50 dB
Max. Ausgangsleistung, beide Kanäle							
in Betrieb bei DIN	2 x 220 W	2 x 135 W	2 x 110 W	2 x 85 W	2 x 64 W	2 x 35 W	2 x 25 W
Nennausgangsleistung							D // DD 11
(8 Q , 20 Hz - 20 kHz)	2 x 160 W	2 x 125 W	2 x 80 W	2 x 60 W	2 x 40 W	2 x 26 W	2 x 16 W
Klirtfaktor bei Nennausgangsleistung Intermodulationsverzerrungen	0,08 %	0,03%	0,05%	0,05%	0,05%	0,05%	0,05%
bei Nennleistung	0.08%	0.05%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0,1%
Leistungsbandbreite	5-50.000 Hz	5-70.000 Hz	5-50.000 Hz	10-45.000 Hz	10-40-000 Hz	10-50.000 Hz	10-60.000 Hz
Eingangsempf. und impedanz (IHF-A)							
Phono I	2,5 mV/50 kΩ	2,5 mV/50 kΩ	2,5 mV/50 kΩ	2,5 mV/50 kΩ	2,5 mV/50 kΩ	2.5 mV/50 kΩ	2,5 mV/50 kΩ
	5,0 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ	5,0 mV/50 kΩ	150	150 114510			
Aux Tape		150 mV/50 kΩ 150 mV/50 kΩ	150 mV/45 kΩ 150 mV/45 kΩ	150 mV/45 kΩ 150 mV/45 kΩ	150 mV/45 kΩ 150 mV/45 kΩ	150 mV/45 kΩ 150 mV/45 kΩ	150 mV/45 kΩ 150 mV/45 kΩ
Mic	1,5 mV/50 kΩ	1,5 mV/50 kΩ		- 130 Ht V/43 KES	130 HI V/43 KL2	130 III V/43 KQ2	130 m v /43 kg/
Geräuschspannungsabstand (IHF-A)							
Phono 1	76 dB	84 dB	75 dB	75 dB	73 dB	77 dB	76 dB
Phono 2		90 dB	=			-	
Aux		105 dB 105 dB	98 dB 98 dB	95 dB 95 dB	95 dB 95 dB	100 dB	100 dB
Tape Mic		73 dB	98 UB	95 08	93 dB	100 dB	100 dB
Phono (50 mW)	55 dB	55 dB	50 dB	50 dB	60 dB	60 dB	60 dB
Aux (50 mW)	55 dB	55 dB	50 dB	50 dB	60 dB	60 dB	60 dB
Regelbereiche							
Bass (100 Hz)		± 12 dB	± 10 dB	± 8 dB	± 8 dB	± 8 dB	± 8 dB
Treble (10 kHz)	± 10 dB	± 12 dB + 10 dB	± 10 dB + 9 dB	± 8 dB	± 8 dB	± 8 dB	± 8 dB
Loudness (- 30 dB) 100 Hz High filter	- 9 dB (10 kHz)	5 kHz (6 dB/oct)	+ 9 dB	+ 9 dB	+ 9 dB	+ 10 dB	+ 10 dB
Low filter		15 Hz (6 dB/oct)	18 Hz (6 dB/oct)	15 Hz (6 dB/oct)			-
Allgemeines	, , , , ,		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,				
Gewicht		18,3 kg	14 kg	12 kg	9,4 kg	7,5 kg	7,2 kg
Max Leistungsaufnahme	820 W	850 W	600 W	450 W	300 W	240 W	150 W

KD-1033B KD2070 Plattenspieler | KD-750 KD-5070 KD-550 KD-3070 Manueller Einfachplatten-Manueller Platten-Direktantriebssystem Manueller Studio-Platten-Direktantriebssystem Antriebssystem Ouartz PLL spieler mit Direktantrieb spieler. Antrieb durch Direktantriebssystem spieler mit Direktantrieb Polyurethan-Flachriemen Servogesteuerter. 20-polig, bürstenloser Motor 20-polig, bürstenloser 20-polig, bürstenloser Servogesteuerter. kollektorloser 4-poliger Synchronmotor 30-Nuten - Gleichstrom-30-Nuten - Gleichstrommotor 30-Nuten - Gleichstrommotor kollektorloser Gleichstrommotor Servomotor (für Platten-Servomotor Gleichstrommotor Servomotor spieler 12-polig, Synchrongetriebemotor) (für automatische Funktion) aus Zink-Druckguß. Durchmesser 31.6 cm aus Alu-Druckguß. 31 cm Durchmesser. aus Alu-Druckguß. 33 cm Durchmesser, Plattenspielerteller 30 cm ø Aluminiumlegierungs-30 cm ø Aluminiumlegierungs-31 cm ø Aluminiumlegierungs-Spritzguss Spritzeuss Spritzguss Gewicht - 1.15 kg Gewicht - 2.6 kg Trägheitsmoment - 550 kg/cm + 3% +8% Drehzahlregelungsbereich unter 0.04% (WRMS) unter 0.08% (DIN) weniger als 0.035% (WRMS) weniger als 0,002% (WRMS) weniger als 0,025% (WRMS) unter 0.03% (WRMS) Gleichlaufschwankungen weniger als ± 0.030% (DIN) weniger als ± 0.055% (DIN) unter 0,06% (DIN) weniger als ± 0.045% (DIN) unter 0,05% (nach DIN) -65 dB (DIN bew.) -64 dB (DIN bew.) DIN bewertet - 73 dB - 70 dB (DIN bew.) DIN bewertet - 70 dB DIN bewertet - 74 dB Rumpeln - 40 dB (DIN unb.) DIN unbewertet - 50 dB -45 dB (DIN unb.) DIN unbewertet - 53 dB DIN unbewertet - 55 dB - 50 dB (DIN unb.) Tonarm 225 mm 215 mm Tatsächliche Tonarmlänge Variabeler Nadeldruckbereich 0 bis 3 g (0.1 g Stufe) 237 mm 225 mm 225 mm 0 - 3 g 0 - 3 g0 - 4 g 5,0 - 12,0 g 0 bis 3 g 0 bis 3 g 4.0 - 10.0 2 3 bis 10 g 4.0 = 10.0 g Benutzbares Tonabnehmergewicht 4 bis 14 g 3 bis 10 g Tonabnehmer V-39 MKT Kenwood V-47 Kenwood V-47 DM-11 Kenwood V-46 Tonabnehmer DM-11 20 - 20000 Hz Frequenzgang 20 Hz bis 20,000 Hz Optimale Trackingkraft 2.0 ± 0.3 g 20 Hz bis 20,000 Hz 10 - 20000 Hz 20 Hz bis 20,000 Hz 10 - 25000 Hz $2.0 \pm 0.5 p$ max. 1,5 g (±0,5 p) $2.0 \pm 0.5 g$ max. $1.5 p (\pm 0.5 p)$ $2.0 \pm 0.3 \,\mathrm{g}$ Verschiedenes 110-120/220-240 V -. 110-120/220-240 V -. AC 120 V/220 V 50 Hz/60 Hz AC 120 V/240 V. 110-120/220-240 V -. AC 120 V/220 V. Leistungsaufnahme 50 - 60 Hz 50 - 60 Hz 50/60 Hz 50 - 60 Hz 50/60 Hz 7 Watt 7 Watt Leistungsverbrauch 35 W 90W 9 Watt 7.0 W 456x145x347 mm 480 x 156 x 365 mm 468x147x365 mm Abmessungen (BxHxT) 490x165x423 mm 480 x 156 x 367 mm 502x162x382 mm 8.6 kg 7 kg 6 kg Gewicht 17.5 kg 15,5 kg 11.5 kg

Kassettengeräte KX-1030 Tonspurensystem Stör/Nutzsignal-Abstand Gleichlaufschwankungen Eingangsempfindlichkeit/Impedanz Ausgangspegel/Belastungswiderstand

4 (2 x Stereo/ Mono) 3. (1 Superferrit-Aufnahme, Tonköpfe Wiedergabe-, | Löschkopf) Motor servogesteuerter Gleichstrommotor 25 Hz., 17 kHz bei Normalband Frequenzgang 25 Hz., 20 kHz bei CrO2-Band Dolby EIN 67 dB bei CrO2-Band 57 dB bei CrO2-Band Dolby AUS < 0.06% (DIN 0.18%) 2 x LINE 77,5 mV/56 kΩ 2 x MICRO 0.19 mV/10 kΩ 775 mV/20 kQ 2 x LINE 1 x Kopfhörer (775 mV/20 kΩ) 110-120/220-240 V -Leistungsaufnahmen 50-60 Hz (umschaltbar) Leistungsverbrauch 13 Watt Abmessungen (BxHxT) 430 x 167 x 325 mm Gewicht 5,5 kg

KX-830 vierspurig, 2-Kanalsystem Stereo/Mono Registrier-/Playback-System Hart-Permalloy Registrier/ Playback Tonkopf x l Ferrit-Löschtonkopf x l elektronisch geregelter Gleichstrommotor 25 Hz bis 15,000 Hz (Normalband) 25 Hz bis 17,000 Hz CrO,-Band 62 dB (Normalband), 64 dB (CrO,) 52 dB (Normalband), 54 dB (CrO₂) ± 0.18% (DIN) 77.5 mV/100 kΩ 0.19 mV/10 kΩ 775 mV (OVU)/0.5 kΩ 39.0 mV AC 120 V/220 V (schaltbar). 50/60 Hz 13.0 W 430 x 167 x 332 mm 7.5 kg

vierspurig, 2-Kanalsystem Stereo/Mono Registrier-/Playback-System Hart-Permalloy Registrier/ Playback Tonkopf x 1 Ferrit-Löschtonkopf x 1 elektronisch geregelter Gleichstrommotor 30 Hz bis 14,000 Hz (Normalband) 30 Hz bis 16,000 Hz CrO-Band 62 dB (Normalband), 64 dB (CrO₃) 52 dB (Normalband), 54 dB (CrO₂) ± 0,18% (DIN) 77.5 mV/80 kΩ 0.15 mV/10 kΩ 775 mV (OVU)/100 kΩ 48.9 mV AC 120 V/220-240 V (schaltbar). 50/60 Hz 12.0 W 430 x 159 x 349 mm 6.5 kg

KX-630

KX-530 vierspurig, 2-Kanalsystem Stereo/Mono Registrier-/Playback-System Hart-Permalloy Registrier/ Playback Tonkopf x ! Ferrit-Löschtonkopf x l elektronisch regegelter Gleichstrommotor 30 Hz bis 14,000 Hz (Normalband) 30 Hz bis 16,000 Hz CrO,-Band 62 dB (Normalband), 64 dB (CrO₂) 52 dB (Normalband), 54 dB (CrO₂) ± 0,18% (DIN) 77.5 mV/100 kΩ 0.15 mV/10 kΩ 489 mV (OVU)/100 kΩ 48.9 mV AC 120 V/220-240 V (schaltbar), 50/60 Hz 10.0 W 380 x 159 x 282 mm 6.4 kg

KX-520MKII 4 (2 x Stereo/ Mono) 2, (1 Kombi-Aufnahme/ Wiedergabe-1 Löschkopf) elektronisch geregelter Gleichstrommotor 30 Hz., 13 kHz bei Normalband 30 Hz., 16 kHz bei CrO2-Band 61 dB bei CrO2-Band 53 dB bei CrO2-Band < 0.09% (DIN 0.20%) 77.5 mV/180 kΩ 0.2 mV/8 kQ 0.775 V/100 kΩ 100, 120, 220 und 240 V -50-60 Hz (umschaltbar) 11 Watt 380 x 140 x 288 mm 6,1 kg

Lautsprecher Bauart Lautsprechersysteme Tiefton Mittelton Hochton Gehäuse Gehäuse Max. Belastbarkeit Schalldruck Frequenzgang Übergangsfrequenzen Impedanz Sonstige Ausstattung Abmessungen (BxHxT) Gewicht Gehäuseoberfläche Birke furniert.

	LS-880
Bauart	
California	Fußgestell verwndbar
Gehäuse	allseitig geschlossene Box mit akustischer Dampfung
Systeme	Tieftonsystem 258 mm ø
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	Mitteltonsystem 120 mm ø
	Hochtonsystem 30 mm ø
Max. Belastbarkeit	90 Watt (nach DIN 45500)
Frequenzgang	35-20000 Hz (nach DIN 45500)
Schalldruck	
Übergangsfrequenzen Impedanz	1000/7000 Hz 8 Ω
	Mitteltonbereich ± 4 dB
1 Egenegie	Hochtonbereich ± 4 dB
Gewicht	15 kg
Gehäuse-Oberfläche	mit schwarzer Polyesterfolie in
	Lederstruktur beschichtet.

	TO-110MINI
System	Koaxiales Zweiweg, 2-Lautsprecher und
	1-Passivkonus-System
Lautsprecher	
	250 mm Konustyp x 1
	Sektor-Horntyp x 1
	250 mm Konustyp
Max. Belastbarkeit	
Schalldruck	92 dB/W bei 1 m
Frequenzgang	35 Hz bis 20 kHz
Übergangsfrequenz	
Impedanz	
	Hochfrequenzpegelsteuerung
Debut Deliver Community Inch	Bassfrequenzpegelsteuerung durch
	auswechselbares Passivkonusgewicht
A homogeneous name	
Abmessungen	
	H 600 mm
	T 296 mm
Gewicht	17.0 kg
Fertigstellung	Konstruktion des Seiten-, Deck- und
	Bodenbrettes aus Bretteilchen mit
	lamelliertem PVC-Finish

LS-770MKII

	LS-660
System Lautsprecher	Zweiweg, Zweilautsprechersystem
	250 mm Konustyp x 1
	Sektorhorn-Typ x 1
Umhüllung	Bass-Reflex-Typ
Max. Belastbarkeit	
Schalldruck	91 dB/W bei I m
	35 Hz bis 20.000 Hz
Übergangsfrequenz	4,000 Hz
Impedanz	
Zusätzliche Charakteristik	Hochfrequenzpegelsteuerung
	(binnen 8 dB)
Abmessungen	B 316 mm
	H 580 mm
	T 296 mm
	12,5 kg
Fertigstellung	Konstruktion des Seiten-, Deck- und
	Bodenbrettes aus Bretteilchen
	lamelliert mit PVC-Finish

	LS-550
System	Dreiweg, Dreilautsprechersystem
Lautsprecher	
Woofer	200 mm Konustyp x 1
Midrange	100 mm Konustyp x 1
Tweeter	70 mm Konustyp x 1
Umhüllung	Bass-Reflex-Typ
Max. Belastbarkeit	50 W
Schalldruck	92 dB/W bei I m
Frequenzgang	35 Hz bis 20.000 Hz
Übergangsfrequenz	3,000 Hz, 6,000 Hz
Impedanz	8 Ohm
Abmessungen	B 300 mm
	H 540 mm
	T 250 mm
Gewicht	8.5 kg
Fertigstellung	Konstruktion des Seiten-, Deck- und
	Bodenbrettes aus Bretteilchen
	lamelliert mit PVC-Finish

	LS-405A	LS-403A	LSK-200		LS-204A		LS-203 A
Schalldruck Frequenzgang Impedanz Übergangsfrequenz Abmessungen B	1 x 250 mm 1 x 45 mm 90 dB/W-1 m 58 Hz - 20 kHz 8 Ω 2500 Hz 310 mm 560 mm 267 mm	80 W 1 x 195 mm 1 x 45 mm 88 dB/W-1 m 65 Hz - 20 kHz 8 Ω 2500 Hz 285 mm 430 mm 215 mm 9,3 kg	40 W 1 x 195 mm 1 x 45 mm 91 dB/W-1 m 65 Hz - 20 kHz 8 Ω 2500 Hz 300 mm 435 mm 195 mm 6,3 kg	Umhüllung Max. Belastbarkeit Frequenzgang Schalldruck Übergangfrequenz Impedanz	35-20,000 Hz 88 dB bei 1 W, 1 m 2300 Hz	Lautsprecherbestückung Hochtonsystem Mittel/Tieftonsystem Spitzenbelastbarkeit Frequenzgang Frequenzweiche Übernahmefrequenzen Impedanz Abmessungen (B x H x T) Gewicht	1 (19 mm ø) 1 (180 mm ø) 45 Watt 40-20000 Hz 2-Weg-LC-Typ 1700 Hz 8 Ω 260 x 420 x 180 mm

Andorra Andimesa, 16 Avinguda Del Fener, Les Escaldes Osterreich Tebeg, Bartensteingasse 14, 1010 Wien Belgien Trio-Kenwood Electronics N.V., Leuvensesteenweg 184, 1930 Zaventem Dänemark Sac Audio. Hørmarken, 6, 3450 Allerød. Finnland Nores & Co. OY. Fabianinkatu, 32, Helsinki 10 Frankreich Trio-Kenwood France S.A., 5 Boulevard Ney, 75018 Paris Deutschland Trio-Kenwood Electronics GmbH, Rudolf-Braas-Str. 20, 6056 Heusenstamm Groß-Britannien B.H. Morris and Co. (Radio) Ltd, Precision Centre, Heather Park Drive, Wembley, Middx. HAO ISU Griechenland Argo Hellas, 16 Salaminos Str., Salonica Niederlande Inelco Nederland B.V.,

Turfstekerstraat 61, 1431 GD Aalsmeer **Hongkong** Kenwood & Lee Electronics Ltd, Wang Kee Building, Naught Road

Ihr Kenwood-Fachhändler

Island Falkinn Ltd, 8 Sudurlandsbraut, P.O. Box 5420, Reykjavic Italien Kenital, S.p.A., Via Guercino 8, Milano Japan Trio-Kenwood Corp., 6-17, 3-chome, Aobadai, Meguro-ku, Tokyo Malta Mario Cutajar, 92 St. John Street, Valletta Norwegen Scan-Audio A/S, Nils Hansens Vei 2, Box 13, Bryn, Oslo 6 Portugal Valentim de Carvalho Ci Sarl, Rua Nova do Almada 95-99, Lisboa 2 Spanien Proyeccion & Sonido S.A., Ronda General Mitre 174-176, Barcelona Schweden Trio-Kenwood Svenska AB Kemistvägen 10A, 183 21 Täby. Schweiz Spitzer Electronic, Mühlemattstr. 34, 4104 Oberwil/BL U.S.A. Kenwood Electronics Inc., Watson Industrial Center, 1315 East Watsoncenter Road, Carson, California 90745